

ЕВН България Електроразпределение ЕАД

гр.Пловдив

ДОКУМЕНТАЦИЯ ЗА УЧАСТИЕ

в система за предварителен подбор на изпълнители

№ С-15-ЕР-МР-Д-153

с предмет

Доставка на табла от стъклонапълнен полиестер за измервателни групи средно, ниско напрежение и балансово мерене на изводи НН, по позиции

ПЛОВДИВ, 2015 г.

СЪДЪРЖАНИЕ

1. Описание на етапите и правилата
2. Образец на заявление за участие в система за предварителен подбор на изпълнители
3. Търговски условия към система за предварителен подбор на изпълнители № С-15-МР-Д-153, с предмет: Доставка на табла от стъклонапълнен полиестер за измервателни групи средно, ниско напрежение и балансово мерене на изводи НН, по позиции
4. Техническа спецификация № EVN EP EAD – ТС 62/01 от 01.07.2015 г. към система за предварителен подбор на изпълнители № С-15-ЕР-МР-Д-153, с предмет: Доставка на табла от стъклонапълнен полиестер за измервателни групи средно, ниско напрежение и балансово мерене на изводи НН, по позиции
5. Техническа анкетна карта към Техническа спецификация № EVN EP EAD – ТС 62/01 от 01.07.2015 г.
6. Декларация № 1 чрез лицата по Чл.47, ал.4 за липса на обстоятелствата по чл.47, ал. 1 и ал. 5 от ЗОП (за липса на обстоятелствата по Чл.48 за чуждестранни физически и юридически лица)
7. Декларация № 2 чрез лицата по Чл.47, ал.4 за липса на обстоятелствата по чл. 56, ал.1, т.6 от ЗОП
8. Декларация № 3 чрез лицата по Чл.47, ал.4 за обстоятелствата по чл. 56, ал. 1 от ЗОП
9. Декларация № 4 чрез лицата по Чл.47, ал.4 за обстоятелствата по чл. 56, ал.1, т.8 от ЗОП
10. Декларация № 5 от подизпълнител
11. Проект на договор
12. Банкова гаранция за изпълнение – мостра
13. Общи условия на закупуване
14. Клауза за социална отговорност
15. Решение № С-15-ЕР-МР-Д-153/Р01 на Възложителя
16. Обявление за квалификационна система №С-15-ЕР-МР-Д-153



Описание на етапите и правилата

към система за предварителен подбор на изпълнители

№ С-15-ЕР-МР-Д-153, с предмет: "Доставка на табла от стъклонапълнен полиестер за измервателни групи средно, ниско напрежение и балансово мерене на изводи НН, по позиции"

Кратко описание на предмета, етапите на подбор и правилата на система за предварителен подбор

Кратко описание на предмета

"Доставка на табла от стъклонапълнен полиестер за измервателни групи средно, ниско напрежение и балансово мерене на изводи НН, по позиции"

Първа позиция: включва следните следните видове електромерни табла:

Електромерно табло за измервателни групи ниско напрежение за монтаж на стена (типоразмер 1);

Електромерно табло за измервателни групи ниско напрежение за монтаж на фундамент (типоразмер 2);

Втора позиция: включва следните следните видове електромерни табла:

Електромерно табло за измервателни групи средно напрежение за монтаж на стена (типоразмер 3);

Електромерно табло за измервателни групи средно напрежение за монтаж на стена (типоразмер 4);

Трета позиция: включва следните следните видове електромерни табла:

Електромерни табла за балансово измерване НН (типоразмер „2А“);

Електромерни табла за балансово измерване НН (типоразмер „2А+“);

Електромерни табла за балансово измерване НН (типоразмер „4Б“);

Електромерни табла за балансово измерване НН (типоразмер „4Б+“);

Електромерни табла за балансово измерване НН (типоразмер „6Б“);

Електромерни табла за балансово измерване НН (типоразмер „6Б+“).

РАЗДЕЛ А: Описание на етапите на подбор

Етап I: Подаване и разглеждане на заявления за участие

След разглеждане на процедурната документация, за да бъдете включени в система за предварителен подбор, е задължително да подадете заявление за участие, с посочена/и обособени позиции, за които се отнася, което да бъде придружено от документите, изброени в т.1 „Задължителни изисквания към кандидатите“, по-долу:

1. Задължителни изисквания към кандидатите



Със заявлението за участие следва да бъдат представени, следните документи:

- 1.1. Списък с пълно и коректно изброяване на приложените към него документи
- 1.2. Подписани и подпечатани от участника: проекто-договор, ведно с търговски условия за Доставка на табла от стъклонапълнен полиестер за измервателни групи средно, ниско напрежение и балансово мерене на изводи НН, по позиции , техническа спецификация и техническа анкетна карта за Доставка на табла от стъклонапълнен полиестер за измервателни групи средно, ниско напрежение и балансово мерене на изводи НН, по позиции, общи условия на закупуване на дружествата от групата на EVN и клауза за социална отговорност на дружествата от групата на EVN, приложения към проекто договор.
- 1.3. Детайлно техническо описание на предлаганите стоки.

Изисквания за юридическото състояние

- 1.4. Документи, удостоверяващи правосубектността на кандидата: копие от документа за регистрация или единен идентификационен код съгласно чл. 23 от Закона за търговския регистър, когато кандидатът е юридическо лице или едноличен търговец; копие от документа за самоличност, когато кандидатът е физическо лице; за чуждестранните лица - съответен еквивалентен документ за регистрация, издаден от съдебен или административен орган в държавата, в която е установен, който се представя в официален превод. Споразумение/договор за създаване на обединение (когато участникът е обединение, което не е юридическо лице) – Споразумението/договорът за създаване на обединение следва да бъде представен в оригинал или нотариално заверено копие. В споразумението се посочва представляващият обединението. В случай, че обединението има регистрация в Регистър БУЛСТАТ, да се представи БУЛСТАТ на обединението, копие от документа за регистрация или единен идентификационен код съгласно чл. 23 от Закона за търговския регистър.
- 1.5. Декларация № 1 чрез лицата по Чл.47, ал.4 за липса на обстоятелствата по чл.47, ал. 1, и ал 5 от ЗОП (за липса на обстоятелствата по Чл.48 за чуждестранни физически и юридически лица)
- 1.6. Декларация № 2 чрез лицата по Чл.47, ал.4 за липса на обстоятелствата по чл. 56, ал.1, т.6 от ЗОП
- 1.7. Декларация № 3 чрез лицата по Чл.47, ал.4 за обстоятелствата по чл. 56, ал. 1 от ЗОП
- 1.8. Декларация № 4 чрез лицата по Чл.47, ал.4 за обстоятелствата по чл. 56, ал.1, т.8 от ЗОП, когато е приложимо Декларация №5 от подизпълнител, когато е приложимо

Изисквания за технически възможности и квалификация

- 1.10. Кандидатът трябва да разполага с признат опит в изпълнението на подобни с предмета на поръчката доставки. Доказва се с предоставяне на списък на извършените през последните 3 години, считано от датата на подаване на заявлението за участие, доставки, еднакви или сходни с предмета на поръчката. В списъка се включва информация за стойностите, датите и



получателите на доставките, като се прилага и доказателство за предоставената доставка. Доказателство за извършената доставка се предоставя под формата на удостоверение, издадено от получателя или от компетентен орган, или като се посочи публичен регистър, в който е публикувана информация за доставката.

- 1.11. Предлаганите от кандидата продукти трябва да изпълняват изцяло минималните техническите изисквания на Възложителя към стоките, посочени в Техническа спецификация № EVN EP EAD – TC 62/01 от 01.07.2015 г. и Техническа анкетна карта - неразделна част от документацията за участие. Доказва се чрез приложени попълнена, подписана и подпечатана Техническа анкетна карта, и попълнена, подписана и подпечатана Техническа спецификация № EVN EP EAD – TC 62/01 от 01.07.2015 г., заедно с изисканите в тях приложения.
- 1.12. Кандидатът да е производител на предлаганите от него стоки, за което представя надлежно доказателство или да бъде оторизиран представител или дилър на производителя, за което също представя надлежно доказателство. В случай, че документът - доказателство изхожда от лице, различно от законния представител на производителя, то кандидатът е длъжен да удостовери представителната власт на автора на документа. В случай, че кандидатът не е производител, той трябва да представи валиден документ (пълномощно, договор, писмо и др.), издаден/подписан от лице, представляващо производителя, даващ права за продажба (дистрибуция) на стоките.
- 1.13. Заедно със заявлението за участие Кандидатът или неговият производител задължително трябва да могат да представят по 1 (един) брой мостра (в база на Кандидата или на неговия производител), съответстваща на Техническа спецификация № EVN EP EAD – TC 62/01 от 01.07.2015 г., към система за предварителен подбор на изпълнители. Мострите трябва да отговарят напълно на всички конкретни параметри и технически характеристики, включени в стандартите и предписания, описани в Техническа спецификация № EVN EP EAD – TC 62/01 от 01.07.2015 г., неразделна част от документацията за участие. В зависимост от позицията/ите, за които Кандидата кандидатства представените мостри трябва да бъдат следните:

За Първа позиция:

- 1 брой Електромерно табло за измервателни групи ниско напрежение за монтаж на стена (типоразмер 1);
- 1 брой Електромерно табло за измервателни групи ниско напрежение за монтаж на фундамент (типоразмер 2);

За Втора позиция:

- 1 брой Електромерно табло за измервателни групи средно напрежение за монтаж на стена (типоразмер 3);
- 1 брой Електромерно табло за измервателни групи средно напрежение за монтаж на стена (типоразмер 4);



За Трета позиция:

- 1 брой Електромерно табло за балансово измерване НН (типоразмер „2А“);
- 1 брой Електромерно табло за балансово измерване НН (типоразмер „2А+“);
- 1 брой Електромерно табло за балансово измерване НН (типоразмер „6Б“);
- 1 брой Електромерно табло за балансово измерване НН (типоразмер „6Б+“).

- 1.14. Кандидатът трябва да има внедрена система за управление на качеството. Доказва се с предоставяне на актуален сертификат ISO 9000 или аналогичен, съгласно въведената система.

Декларациите, предоставени на бланка на Възложителя не се допуска да се пренаписват върху бланки на кандидата. В случай на повече от един представляващ кандидата и/или повече от един подизпълнител, то предварително се размножава бланката в необходимия брой копия.

Съгласно Чл.59., ал.2 от ЗОП Възложителят определя гаранция за участие в процедурата за възлагане на обществена поръчка, в размер на 0,00 лева.

Когато Кандидатът предвижда участие на подизпълнители за всеки подизпълнител се представят:

- ✓ Декларация № 5

Когато Кандидатът е обединение на физически и/или юридически лица, то

- ✓ Съгласно разпоредбите на Чл.25, ал.3, т.2, Възложителят изисква създаване на юридическо лице, в случай че Кандидатът е обявен за Изпълнител
- ✓ Съгласно разпоредбите на Чл.25, ал.8, при обединения които не са юридически лица, съответствието с критериите за подбор са доказва от един или повече от участниците в обединението.
- ✓ Всички лица, включени в обединението трябва да отговорят на условията на Чл.55, ал.6 от ЗОП, а именно едно физическо или юридическо лице може да участва само в едно обединение.
- ✓ Документите, удостоверяващи правосубектност се представят за всяко едно лице, включено в обединението.
- ✓ Декларация № 1 се представят от всяко едно лице, включено в обединението
- ✓ Доказателства за технически възможности, съгласно задължителните изисквания към кандидатите се представят само от участниците, чрез които обединението доказва задължителните изисквания към кандидатите.



- ✓ Декларация № 3 се представя от участниците в обединението, които ще представят услуги.
- ✓ Съгласно разпоредбите на Чл.56, ал.1, т.2 , участниците обединения представят копие на договора за обединение, а когато в договора не е посочено лицето, което представлява участниците в обединението - и документ, подписан от лицата в обединението, в който се посочва представляващият.

Когато участникът в процедура е чуждестранно физическо или юридическо лице или техни обединения (i) офертата се подава на български език; (ii) документите, удостоверяващи регистрацията му, когато участникът е юридическо лице или обединение на юридически лица или копие от документа за самоличност, когато участникът е физическо лице се представят в официален превод; (iii) всички останали документи, които са на чужд език, се представят и в превод на български език.

Свързани лица или свързани предприятия по смисъла на § 23а и § 24 от ЗОП не може да бъдат самостоятелни кандидати или участници в една и съща процедура.

2. Подаване на заявление за участие

- 2.1. Всеки кандидат може да подаде заявление за участие за една или повече обособени позиции. За всяка отделна обособена позиция, кандидатът подава отделно заявление за участие. Допуска се, при едновременно подаване на заявления за няколко обособени позиции, задължителните изисквания, посочени по-горе, които се отнасят за "всички обособени позиции", да се попълнят и представят еднократно в общ плик като върху плика се отбелязва, че това са документи към заявления за участие за позиции.....(изброяват се позициите, за които се подават отделните заявления). Върху плика, съдържащ документите от заявлението, кандидатът обозначава номера и предмета на обществената поръчка и обособената позиция, за която то се отнася. За всеки един плик, за всяко заявление за участие, за всяка обособена позиция се изисква входящ номер от деловодството на Възложителя.
- 2.2. Окомплектованите заявления за участие се предават на адрес: „ЕВН България Електроразпределение ЕАД, гр. Пловдив 4000, ул. „Христо Г. Данов“ №37, стая 110 - "Деловодство". Задължително върху плика се изписва "Заявление за участие", номера на системата за предварителен подбор на изпълнители „С-15-ЕР-МР-Д-153,, и предмета „Доставка на табла от стъкленапълнен полиестер за измервателни групи средно, ниско напрежение и балансово мерене на изводи НН, по позиции“, номера на позицията, както и информация за обратна връзка с кандидата – адрес, телефон, имейл, факс.



- 2.3. В случай, че заявлението се подписва от лице, което не представлява участника по закон следва да бъде представено нотариално заверено пълномощно, в което да е изрично предвидено пълномощникът да може да подписва заявлението и валидно да задължава с подписа си кандидата в конкретната процедура по възлагане на обществена поръчка.
- 2.4. Заявлението за участие в системата за предварителен подбор на изпълнители се изпраща в запечатан, непрозрачен плик, в срок, на адрес на Възложителя, посочен в обявлението. Заявления, пристигнали след указания срок и/или в плик с нарушена цялост няма да бъдат допускани до разглеждане за включване в системата за предварителен подбор и ще бъдат връщани на кандидатите.
- 2.5. Заявлението за участие трябва да съдържа всички документи, изброени в т.1. Кандидат с непълно заявление няма да бъде разглеждан за включване в системата за предварителен подбор..
- 2.6. Заявлението за участие може да съдържа предложение относно продуктите на един производител. В случай, че кандидат желае да бъде включен в система за предварителен подбор на изпълнители с двама или повече производители, то е необходимо да подаде отделно, независимо заявление с пълен набор документация за всеки отделен производител, който представлява.
- 2.7. Всички разходи на кандидата по окомплектоването и подаването на заявление за участие в процедурата са за негова сметка

3. Разглеждане на заявлението за участие

- 3.1. Назначената от Възложителя комисия, разглежда подаденото заявление за участие от кандидата. Заявление за участие в система за предварителен подбор може да се подава по всяко време в срока на действие на системата. На база констатирано изпълнение на всички задължителни изисквания съгласно т.1 „задължителни изисквания към кандидатите“, с доклад до Възложителя, комисията предлага да включи или мотивирано да откаже включването на кандидата в системата за предварителен подбор на изпълнители.
- 3.2. Възложителят си запазва правото за извършване проверка на място на информацията, съдържаща се в представените от кандидата документи, за което кандидата ще бъде уведомен писмено, не по-малко от три дни преди това.
- 3.3. При констатиране на неверни декларираните данни и/или предоставени документи, с които се доказват изпълнение на задължителните изисквания към кандидатите, кандидатът няма да бъде допуснат до включване в система за предварителен подбор на изпълнители.
- 3.4. В шестмесечен срок от получаване на заявлението Възложителят, на базата на протокола на комисията, взима решение с което уведомява кандидата в 15-дневен срок от датата на решението за включването му в системата за предварителен подбор или за отказа си за това, като мотивира последното.
- 3.5. Кандидатите, включени в система за предварителен подбор на Изпълнители са задължени да уведомяват Възложителя в 14 (четинадесет) дневен срок в случай на промяна на декларираните със заявлението за участие обстоятелства.



Неизпълнението на което и да е от задължителните изисквания към кандидатите води до невключване на кандидата в системата за предварителен подбор на изпълнители.

Етап II: Провеждане на договаряне с допуснатите участници

4. При възникване на необходимост от доставка на материали/услуги, предмет на системата за предварителен подбор на изпълнители по определена позиция, Възложителят издава Решение за стартиране на процедура на договаряне с обявление по система за предварителен подбор на изпълнители.
5. Възложителят отправя писмена покана за представяне на първоначална оферта до всички участници, включени в съответната обособена позиция на системата. Количества, които се посочват в поканата за първоначална оферта са прогнозни и служат само за изготвяне на ценовото сравнение. Първоначалната оферта трябва да бъде представена на хартиен носител, като хартиения носител следва да бъде подпечатан и подписан от упълномощено от фирмата участник лице.
6. В зависимост от прогнозната стойност на процедурата, Възложителят може да изиска от участниците да предоставят банкова или депозитна гаранция за участие, чийто размер ще бъде определен от Възложителя и посочен в поканата за предоставяне на първоначална оферта.
7. При калкулиране на цените в офертата, участникът трябва задължително да включи в тях всички транспортно-командировъчни разходи, разходи за нощувки, дневни и други разходи, необходими за изпълнението на възложените доставки. След подписване на договор, разходите, непредвидени при подаване на офертата са изцяло от и за сметка на Изпълнителя. Възложителят не се ангажира с поемането на допълнителни разходи.
8. С цел да създаде прозрачни и равни условия за приемане на оферти, както и за избягване на спорове във връзка с реда на тяхното постъпване, Възложителят определя следните правила за тяхното подаване.
 - 8.1. Ред за подаване на оферти
 - 8.1.1. Заинтересованите лица имат право да използват всички способи, предвидени в ЗОП за подаване на оферти;
 - 8.1.2. В случаите когато представител или пълномощник на заинтересовано лице подава оферта в сградата по седалището и адреса на управление на Възложителя – гр. Пловдив, ул. „Христо Г. Данов“ № 37, представителят или пълномощникът на заинтересовано лице се задължава:
 - 8.1.2.1. да изтегли (получи) документ - билет от терминално устройство, разположено непосредствено пред стая с номер 110, находяща се на партерен етаж в сградата по седалището и адреса на управление на Възложителя;
 - 8.1.2.2. да подаде офертата чрез депозирането ѝ в стая 110, където се намира деловодството на Възложителя, като при депозирането на офертата заинтересованото лице представя получения документ - билет, от съдържанието на който се виждат пореден номер; дата и час;
 - 8.1.2.3. да удостовери със своя саморъчен подпис и изписване на лично и фамилно име върху документа – билет, че същият е прикрепен към външната опаковка – плик, съдържащ оферта.
 - 8.1.2.4. да получи документ, съдържащ номер от входящия регистър на дружеството Възложител, отразяващ поредността на подаването на офертата.
 - 8.1.2.5. Поредността, в която ще се счита, че са получени оферти, изпратени чрез лице, притежаващо необходимите по закон права да извършва куриерски услуги, ще бъде определян съобразно датата и часът, вписани върху товарителния запис и поредността на получаване на останалите оферти.

8. Допълнителни разяснения и примери



Терминалното устройство на Възложителя предлага възможността за изтегляне на билет от терминалното устройство с предназначение за „Депозиране на оферта в процедура според условията на Закона за обществените поръчки (ЗОП)“. При изтегляне на билет, кандидатът получава фиш с пореден номер и следното съдържание:

„Този документ, получен от терминално устройство, функциониращо в сграда по седалището на Възложителя, се издава, за да послужи за удостоверяване на реда, в който Възложителят приема документ(и) от заинтересованото лице по смисъла на и в случаите, предвидени от закона.

Документът е валиден, само в случай че заинтересованото лице - държател на същия, официално и на хартиен носител подаде (в стая 110) според условията на ЗОП, в определения от Възложителя срок, съответно необходимите по конкретна обществена поръчка документи.“

Пример:

Кандидат „X“ изтегля билет от терминалното устройство, с пореден номер 1.

Кандидат „Y“ изтегля билет от терминалното устройство, с пореден номер 2.

Кандидат „Z“ изтегля билет от терминалното устройство, с пореден номер 3.

В случай, че кандидатите или представители на кандидатите „X“, „Y“ и „Z“ се намират физически пред деловодството на Възложителя, с цел подаване на оферта, Възложителят е длъжен да приеме първо офертата на кандидат „X“, притежаващ билет с пореден номер 1, след това офертата на кандидат „Y“, получил билет с пореден номер 2 и накрая – офертата на кандидат „Z“, получил билет с пореден номер 3.

В случай, че кандидат „X“, получил билет с пореден номер 1, е изтеглил своя билет, но след това не се намира пред деловодството и не предприеме действия за подаване на офертата си на хартиен носител, то изтегленият билет губи валидността си, и кандидат „Y“, с изтеглен пореден номер 2, може да подаде офертата си преди кандидат „X“, а Възложителят е длъжен да ги приеме. При липса на представител и на кандидат „Y“, право да подаде пръв офертата си, има кандидат „Z“, въпреки че е изтеглил билет с пореден номер 3.

Когато кандидатът подава оферта в сградата по седалището и адреса на управление на Възложителя, определеният краен срок за подаване на оферта в деловодството на Възложителя, се счита спазен, в случай, че изтегленият документ - билет от терминално устройство е с генерирани ден и час преди или равен на посочените в документацията към процедурата за избор. В този случай, Възложителят е длъжен да приеме офертата на кандидат, притежаващ билет от терминалното устройство, с генерирани ден и час преди или равен на определения краен срок за подаване на оферта в документацията към процедурата за избор, само в случай, че същият се намира физически в стаята на деловодството, респективно пред нея, в ден и час преди или равен на определения краен срок за подаване на оферта в документацията към процедурата за избор.

Когато кандидат е получил билет от терминалното устройство с генерирани ден и час на получаване преди или равен на определения краен срок за подаване на оферта в документацията към процедурата за избор, но не е предоставил офертата в деловодството на Възложителя до определения краен срок за подаване на оферта в документацията към процедурата за избор и не се намира физически в стаята на деловодството, в часа, определен като краен срок за подаване на оферта в документацията към процедурата за избор, Възложителят не приема и връща офертата на кандидата като отбелязва точния час и дата на представяне на офертата първо върху билета (ако бъде представен такъв), като отбелязва часа и датата на депозирането им в деловодството на Възложителя и върху плика на офертата.

В случай, че в стаята на деловодството едновременно непосредствено преди изтичане на крайния определен срок за подаване на оферта, повече от едно заинтересовано лице заявят желание за



подаване на оферти, за да се избегне субективността при определяне поредността на подаване на оферти, възложителят ще спазва поредността на номерата, получени от терминалното устройство.

В случай че в стаята на деловодството се направи опит за подаване на оферта, без да е изтеглен билет от терминалното устройство, офертата няма да бъде приемана, а приносителят на офертата ще бъде информиран за реда за подаване на оферти към процедури за обществена поръчка, описани в настоящия документ.

Присъствието на приносителя на офертата преди посочения краен срок за подаване на оферта, в деловодството на Възложителя не е достатъчно условие за приемане на документите от Възложителя, същите трябва да са придружени от билет от терминалното устройство.

Пример:

Час определен като краен срок за подаване на оферта в документацията към процедурата за избор: 16:00:00

Кандидат "X" изтегля билет от терминалното устройство, с час 15:59:00

Кандидат "Y" изтегля билет от терминалното устройство, с час 16:00:00.

Кандидат "Z" изтегля билет от терминалното устройство, с час 16:02:00 или 16:02:02

В случай, че кандидатите или представители на кандидатите „X“, „Y“ и „Z“ се намират физически в стаята на или пред деловодството на Възложителя, с цел подаване на оферта, Възложителят е длъжен да приеме офертата единствено на кандидат „X“ и кандидат „Y“. Офертата на кандидат „Z“ следва да бъде върната, тъй като билетът, изтеглен от този кандидат, е генериран от терминалното устройство след настъпване на крайния срок определен за получаване на оферти.

В случай, че например кандидат „X“ не се намира в стаята на или пред деловодството и не предприеме действия за подаване на офертата си на хартиен носител, то изтегленият от него билет губи валидността си, а Възложителят приема единствено офертата на кандидат „Y“. При липса на представител и на кандидат „Y“ в стаята на или пред деловодството, Възложителят не приема офертата на никой от кандидатите.

9. След разглеждане на офертите от комисията, назначена от Възложителя, всички участници, представили коректна оферта ще бъдат поканени за участие в договарянето, което представлява и преговори с окончателен характер. Датата и часът на договарянето ще бъде посочен в поканата, отправена от Възложителя и определени съгласно разпоредбите на Чл.89, ал.2.

Етап III: Решение за избор на Изпълнител и сключване на договор

10. След провеждането на договарянето/преговорите с окончателен характер, на основание на критерия "най-ниска цена", със свое Решение, Възложителят на обществената поръчка, на базата на класирането в протокола на комисията, ще определи Изпълнителя на обществената поръчка. Възложителят изпраща решение за избор на Изпълнител до всички участници в договарянето.

11. Изисквания към Изпълнителя



Преди подписване на договора за обществена поръчка, Изпълнителят е задължен да представи документи от съответните компетентни органи и/или институции за удостоверяване на обстоятелствата, че:

11.1. Изпълнителят не е

11.1.1. е обявен в несъстоятелност;

11.1.2. не е в производство по ликвидация и не се намира в подобна процедура съгласно националните закони и подзаконовни актове.

11.1.3. няма задължения по смисъла на чл. 162, ал. 2, т. 1 от Данъчно-осигурителния процесуален кодекс към държавата и към община, установени с влязъл в сила акт на компетентен орган, освен ако е допуснато разсрочване или отсрочване на задълженията, или има задължения за данъци или вноски за социалното осигуряване съгласно законодателството на държавата, в която кандидатът или участникът е установен.

11.2. Лицата по Чл.47, ал 4 не са осъждани в влязла в сила присъда, освен ако са реабилитирани, за:

11.2.1. престъпление против финансовата, данъчната или осигурителната система, включително изпирание на пари, по чл. 253 - 260 от Наказателния кодекс;

11.2.2. подкуп по чл. 301 - 307 от Наказателния кодекс;

11.2.3. участие в организирана престъпна група по чл. 321 и 321а от Наказателния кодекс;

11.2.4. престъпление против собствеността по чл. 194 - 217 от Наказателния кодекс;

11.2.5. престъпление против стопанството по чл. 219 - 252 от Наказателния кодекс.

11.2.6. престъпление по чл. 313 от Наказателния кодекс във връзка с провеждане на процедура за възлагане на обществена поръчка

11.3. Преди подписване на договора за обществена поръчка Изпълнителят е задължен да представи банкова/депозитна гаранция за изпълнение в размер на 1 % от стойността на поръчката, в лева без включен ДДС за срока на действие на договора, включително гаранционния срок. Стойността на поръчката се определя от окончателната обща стойност от финалното финансово предложение на участника, избран за изпълнител.

РАЗДЕЛ Б: Кратко описание на правилата

1. Изключване от система за предварителен подбор

1.1. Изключване на участници

1.1.1. Възложителят може да прекрати участието в система за предварителен подбор на участник, който е престанал да отговаря на обявените задължителни изисквания и критерии за допускане. Прекратяването става с мотивирано решение на Възложителя, което се изпраща до изключения участник в сроковете, предвидени в ЗОП.



1.1.2. Възложителят прекратява участието/изключва от система за предварителен подбор, участници които не отговарят на актуализираните критерии и правила за подбор, когато такива са обявени, след указания от Възложителя срок за представяне на исканите доказателства.

1.2. Изключване на Изпълнители

1.2.1. Изпълнението на договор, сключен чрез използване на предварителен подбор в рамките на СПП, се преценява от страна на Възложителя от гледна точка на това дали Изпълнителят е спазил всички условия от конкретния договор, включително:

1.2.1.1. спазване на всички срокове;

1.2.1.2. стриктно спазване на абсолютно всички Технически изисквания на Възложителя;

1.2.1.3. недопускане на брак в рамките на доставката;

1.2.1.4. навременно попълване и подписване на всички документи в рамките на взаимоотношенията с Възложителя;

1.2.1.5. ненарушена опаковка на доставяните стоки;

1.2.1.6. съдействие спрямо служителите на Възложителя при приемане и предаване на стоките;

1.2.1.7. спазване на всички изисквания на Възложителя и българското законодателство за отчетност и фактуриране;

1.2.1.8. други важни параметри на изпълнението, посочени в договора по конкретната процедура за възлагане на обществена поръчка;

1.2.2. В случай, че Изпълнителят не изпълни качествено едно или няколко от посочените по-горе условия, то в зависимост от сериозността на нарушенията, Възложителят си запазва правото сключеният с Изпълнителя договор да бъде едностранно прекратен от Възложителя, съгласно предвидения за това ред, в Търговските условия към настоящата СПП.

1.2.3. В случай, че Възложителят прекрати едностранно договор на Изпълнител и причината за прекратяване на договора има отношение към критериите за допускане и правилата за подбор на системата, то Възложителят си запазва правото да го изключи от системата за предварителен подбор, след мотивирано предложение от назначената за провеждане на СПП комисия.

1.2.4. Възложителят може мотивирано да откаже включване и/или да изключи от система за предварителен подбор кандидати и/или изпълнители, които:

1.2.5. са виновни за сериозно професионално нарушение, доказано с всяко средство, с което могат да си послужат възлагащите органи;

1.2.6. не са изпълнили задълженията си, свързани с изпълнение на договори за обществени поръчки

2. Промени в задължителните изисквания към кандидатите



- 2.1. Възложителят може да променя и актуализира системата за предварителен подбор. Актуализираните правила се изпращат до лицата, включени в системата за предварителен подбор.
- 2.2. В случай, че Възложителят извърши промени (актуализира) в посочените задължителни изисквания към кандидатите в рамките на валидност на системата за предварителен подбор, то всички допуснати в системата участници, са длъжни да представят исканите доказателства във връзка с извършените промени в задължителните изисквания в указания от Възложителя срок.
- 2.3. На база констатирано изпълнение на актуализираните задължителни изисквания от страна на допуснатите към момента на актуализацията в системата участници, комисията предлага с доклад до Възложителя, да потвърди участието в системата или мотивирано да изключи съответния участник от нея.
- 2.4. На базата на доклада на комисията, Възложителят взема решение, с което уведомява кандидата в 15-дневен срок от датата на решението за потвърждаване на участието му в системата за предварителен подбор или за изключването му от нея, като мотивира последното.

3. Ежегодна проверка на изпълнението на задължителните изисквания за включване в системата за предварителен подбор

- 3.1. През всяка календарна година от действието на системата, Възложителят е в правото си да изиска от всеки кандидат, включен в системата за предварителен подбор на Изпълнители, да изпрати попълнени с актуални данни Техническа спецификация, Техническа анкетна карта, Въпросник за подбор, в срок не по-късно от 10 (десет) календарни дни, считано от датата на получаване на искането от страна на Възложителя.
- 3.2. Задължение за предаване на актуализирани Техническа спецификация, Техническа анкетна карта, Въпросник за подбор карта имат всички кандидати, включени в системата за предварителен подбор на изпълнители, без значение от датата на подаване на заявлението за участие, както и дали е бил изпълнител по процедура на договаряне с обявление, проведена на база на системата за предварителен подбор.
- 3.3. Актуализирани Техническа спецификация, Техническа анкетна карта, Въпросник за подбор се предават в надписан, запечатан и непрозрачен плик на адрес: "ЕВН България Електроразпределение" ЕАД, гр. Пловдив 4000, ул. „Христо Г. Данов“ №37, стая 110 - деловодство. Задължително върху плика се изписва наименованието на документа (Техническа спецификация, Техническа анкетна карта, Въпросник за подбор) номера на системата за предварителен подбор на изпълнители „С-15-ЕР-МР-Д-153“ и предмета "Доставка на табла от стъклонапълнен полиестер за измервателни групи средно, ниско напрежение и балансово измерване на изводи НН, по позиции.



- 3.4. Възложителят си запазва правото да прекрати участието/изключи от системата за предварителен подбор на изпълнители кандидат, който не е предал актуализирани Техническа спецификация, Техническа анкетна карта, Въпросник за подбор в определените срокове, както и кандидат, за който се установи че е налична актуализация на данните, която има отношение към критериите и правилата за подбор на системата за предварителен подбор и не е обявена в определения за целта 14-дневен срок.
- 3.5. Възложителят си запазва правото да извърши проверка на място на декларираните данни.

Част от документацията по процедурата за възлагане на обществена поръчка може да бъде изготвена в двуезичен вариант. В случай на противоречие между двата текста, то предимство има българският текст.

При възникване на въпроси, във връзка със системата за предварителен подбор на изпълнители, моля обръщайте се към следните лица за контакти:

Относно техническите изисквания:

Красимир Калайджиев– 0700-1-777, вѓтр.032 303 249

Относно търговските условия:

Георги Георгиев– 0700-1-777, вѓтр.032 304 625

EVN България Електроразпределение ЕАД, в качеството си на Възложител, желае на всички кандидати, закупили документация за участие в горесцитираната система, успешно и ползотворно сътрудничество.



ДО ЕВН България Електроразпределение ЕАД.
гр. ПЛОВДИВ

ЗАЯВЛЕНИЕ

ЗА УЧАСТИЕ В СИСТЕМА ЗА ПРЕДВАРИТЕЛЕН ПОДБОР НА ИЗПЪЛНИТЕЛИ

№ С-15-ЕР-МР-Д-153 с предмет:

“Доставка на табла от стъклонапълнен полиестер за измервателни групи средно, ниско напрежение и балансово мерене на изводи НН, по позиции“

от Кандидат

Адрес за кореспонденция: п.к. град

ул./бул./ж.к/№

Лице за контакт

Тел. Факс

Мобилен Имейл

УВАЖАЕМИ ГОСПОЖИ И ГОСПОДА,

След получаването на документацията за включване в система за предварителен подбор, за която сте ВЪЗЛОЖИТЕЛ, долуподписаният, в качеството си на заявявам, че представляваният от мен Кандидат желае да участва в обявената от вас система За обособена позиция

при условията и съгласно изискванията на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ,

Забележка: Заявлението заедно с всички приложени документи се представят на български език по реда на чл. 56, ал. 4 от ЗОП. Прилаганите документи се описват в отделен списък, като се представят подредени в посочената в списъка последователност и представляват неразделна част от настоящото заявление за участие.

Кандидат:

(печат, подпис)

Дата:



Търговски условия

към система за предварителен подбор на изпълнители

№ С-15-ЕР-МР-Д-153, с предмет: "Доставка на табла от стъклонапълнен полиестер за измервателни групи средно, ниско напрежение и балансово мерене на изводи НН, по позиции"

1. Дефиниции

Изброените по-долу термини имат значението, посочено срещу тях, освен ако контекстът налага друго значение:

- 1.1. Договор означава договор, сключен между Възложителя и Изпълнителя, в който се определя предмета на доставката и условията за нейното изпълнение.
- 1.2. Доставка означава: (i) доставката на стоките; и/ или (ii) предоставянето на услугите, предмет на договора
- 1.3. Срок на действие е срокът, през който договорът действа между страните и създава валидни права и задължения за всяка от тях.
- 1.4. Срок на изпълнение е срокът, в който дадена доставка трябва на бъде изпълнена
- 1.5. Стойност на договора е максималната стойност, която Възложителят може да дължи на Изпълнителя в замяна на извършени доставки, заявени в срока на действие на договора.
- 1.6. Търговски условия е настоящият документ, който представлява неразделна част от договора, и определя общите условия, които ще се прилагат за всяка конкретна доставка, извършена през срока на действие на договора. В случай на разлика между предвиденото в търговските условия и договора, ще се прилага предвиденото в договора.
- 1.7. Технически изисквания е документ, в който Възложителят определя своите изисквания по отношение на доставката. Техническите изисквания представляват неразделна част от договора и са задължителни за изпълнение от Изпълнителя.
- 1.8. Общи условия за закупуване е документ, който определя общо-приложими условия за всички Изпълнители. Общите условия представляват неразделна част от договора и са задължителни за Изпълнителя, доколкото в договора не е предвидено друго.

2. Ценови условия

- 2.1. Всички договорени в процеса на възлагане на поръчката единични цени са окончателни, без включен ДДС, прилагат се за целия срок на действие на договора и не подлежат на актуализация, освен ако договора не предвижда друго.

3. Място на изпълнение

- 3.1. Мястото на изпълнение се посочва от Възложителя в договора.

4. Срокове

- 4.1. Срокът на действие на договора е до (i) посоченият в договора срок на договора или (ii) усвояване стойността на договора, което настъпи по-рано.
- 4.2. Срокът за изпълнение на доставка/доставки по договора се определя в календарни дни след датата на сключване на договора и се посочва в договора/в отделните заявки за доставка към договора. В случай че, в договора не е предвиден конкретен срок за изпълнение на доставката, максималният срок за изпълнение е до 30 (тридесет) дни след подписване на договора и получаване на писмена Заявка за доставка от Възложителя, съдържаща точна спецификация на доставката.

5. Собственост/ риск

- 5.1. В случаите, когато предмет на договора е доставка на стоки, Изпълнителят е длъжен да прехвърли собствеността върху стоките, свободни от каквито и да е права на трети лица, както и да предаде на Възложителя всички документи във връзка с произхода и ползването на стоките.
- 5.2. Собствеността и риска от погиване и/или повреждане на стоките преминава върху Възложителя след подписване на приемо-предавателен протокол за приемане на доставката. Преди подписване на посочения протокол рискът се носи от Изпълнителя.

6. Плащане

- 6.1. Плащанията се извършват от Възложителя по банков път, по посочена от Изпълнителя сметка. Възложителят не прави авансови плащания. Възложителят заплаща дължимите суми след изпълнение на всички изброени по-долу условия: (i) надлежно извършена доставка; (ii) подписване на двустранен приемо-предавателен протокол за приемане на доставката от оправомощени представители на страните; и (iii) получаване на оригинална фактура, отговаряща на изискванията на Възложителя и приложимите нормативни актове. Срокът за плащане започва да тече от датата, на която бъде изпълнено и последното от посочените по-горе условия.



- 6.2. Извършване на плащане от страна на Възложителя не означава признаване на редовността на доставката и нейното приемане, нито отказ от право на: (i) неустойки и/или претенции (ii) гаранции; и (iii) обезщетения.
- 6.3. При издаване на фактура се посочват (i) ЕИК номерът и идентификационният номер по ДДС на Възложителя и на Изпълнителя; (ii) приложимата ставка на ДДС и сумата на ДДС, в случай на самоначисляване или нулева ставка на ДДС, се посочва приложимото законодателство и (iii) номер на Заявката за доставка.
- 6.4. Оригинален на фактурата заедно с подписан приемо - предавателен протокол за извършване на доставка и копие от съответната Заявка за доставка се изпращат на вниманието на лицата за контакт на Възложителя, посочени в договора.
- 6.5. Страните се съгласяват, че не се допуска в една и съща фактура да се фактурират доставки по различни договори, както и доставки по различни заявки към един и същ договор.
- 6.6. В случай че договорът или част от него има за свой предмет извършване на услуга от Изпълнителя към Възложителя, и Изпълнителят е чуждестранно лице, за целите на избягване на двойно данъчно облагане чрез прилагане на международните Спогодби за избягване на двойно данъчно облагане ("СИДДО"/), за всяка календарна година поотделно Изпълнителят предоставя на Възложителя "Декларация за притежател на дохода" и "Сертификат за местно лице", които следва да бъдат представени до датата на издаване на първа фактура по договора и изпратени на имейл, както и в оригинал до лицата за контакт на Възложителя, представители на отдел „Снабдяване“, посочени на първата страница в договора. В случай че не бъдат представени горепосочените документи, Възложителят удържа при плащането на фактурите данък при източника съгласно приложимото българско законодателство, когато услугите са в обхвата на този данък.

7. Отговорност

- 7.1. Изпълнителят отговаря за точното изпълнение на възложената поръчка.
- 7.2. Изпълнителят носи отговорност за всички действия, бездействия, неизпълнение или небрежност от страна на негов представител и/ или персонал, както и на негови подизпълнители, в случай че има такива.
- 7.3. Изпълнителят отговаря за всички вреди, причинени на Възложителя и/или трети лица при или по повод изпълнение на договора.
- 7.4. В случай че, при изпълнение на договора настъпи застрахователно събитие, покрито от някой от застрахователните договори на Възложителя, Изпълнителят е длъжен да изпълнява стриктно инструкциите за действие, дадени от Възложителя. В случай, че за настъпило застрахователно събитие не бъде изплатено застрахователно обезщетение поради неправилно предприемане на действия от страна на Изпълнителя, последният отговаря пред Възложителя за пълния размер на претърпените в резултат на застрахователното събитие щети.

8. Права и задължения на Възложителя

- 8.1. Възложителят има право:
 - 8.1.1. Във всеки момент от срока на действие на договора да извършва проверки относно качеството на доставката, без с това да пречи на самостоятелността на Изпълнителя.
 - 8.1.2. Писмено и мотивирано да поиска от Изпълнителя да бъде отстранен някой от подизпълнителите, тъй като последният се смята за неподходящ или не отговаря на изискванията на Възложителя
- 8.2. Възложителят е длъжен
 - 8.2.1. Да организира допускането на Изпълнителя до мястото на изпълнение на доставката.
 - 8.2.2. Да заплаща приетите доставки в предвидените срокове.
 - 8.2.3. Да оформя предвидените в договора документи във връзка с неговото изпълнение.
- 8.3. Приемането на доставка от страна на Възложителя не представлява отказ от право, възникнало в съответствие с договора, и не освобождава Изпълнителя от задълженията и отговорността му, свързани с неточното изпълнение на задълженията му по договора.

9. Права и задължения на Изпълнителя

- 9.1. Изпълнителят има право:
 - 9.1.1. Да бъде допуснат до мястото на изпълнение на доставката.
 - 9.1.2. Да получи дължимите плащания в предвидените за това срокове.
- 9.2. Изпълнителят е длъжен:
 - 9.2.1. Да извърши доставката съгласно условията на договора и в съответствие с изискванията на Възложителя.
 - 9.2.2. Да извършва всички действия, свързани с изпълнението на договора, с грижата на добър търговец, в съответствие с приложимото законодателство и изцяло в интерес на Възложителя, както и съобразно стандартите, определени от Възложителя и от приложимото право.
 - 9.2.3. В цялата си дейност по договора да спазва всички установени правила в областта на здравословни и безопасни условия на труда, опазване на околната среда, качество на доставката и другите приложими за дейностите по договора нормативи.
- 9.3. Изпълнителят, включително неговият персонал и подизпълнители, се задължават да се въздържат



- от всякакви действия, които могат да имат отрицателен ефект върху икономическите и правните интереси на Възложителя или върху неговата репутация и добро име.
- 9.2.5. Да опазва цялото имущество на Възложителя, до което има достъп във връзка с изпълнението на доставката.
 - 9.2.6. Да информира Възложителя незабавно в писмена форма за възникнали щети или повреди в съоръжения, инсталации, оборудване или друго имущество – собственост на Възложителя, при изпълнение на доставката, както и за непосредствено свързаните с това опасности.
 - 9.2.7. Да уведомява писмено Възложителя, когато съществува опасност от забава при изпълнението на доставката.
 - 9.2.8. Да осигурява на Възложителя достъп до всяко място и до всяка информация, свързани с изпълнението на договора.
 - 9.2.9. Да не нарушава чрез доставката защитените права на трети лица.
- 9.3. Без предварителното писмено разрешение на Възложителя, Изпълнителят няма право:
- 9.3.1. Да използва правата на интелектуална собственост на Възложителя, като например търговски марки, промишлен дизайн и други.
 - 9.3.2. Да прави изявления, дава интервюта и/или подписва каквито и да е документи от името на Възложителя.
- 9.4. Изпълнителят осигурява за своя сметка сключването и поддържането в сила на всички застрахователни договори по отношение на отговорността на Изпълнителя за вреди, причинени от действия на персонала на Изпълнителя на имуществото, живота и здравето на Възложителя, неговия персонал и/или трети лица.
- 9.5. Изпълнителят се задължава да обезщети и предпазва Възложителя от претенции, съдебни дела или други действия, предприети срещу Възложителя от трети лица, доколкото те произтичат от причина, изхождаща от дейността на Изпълнителя във връзка с изпълнението на договора.
- 9.6. С подписването на договора Изпълнителят изрично потвърждава, че договорот не е предназначен да, и не дава разрешение на Изпълнителя да използва по какъвто и да било начин, която и да е от търговските марки на Възложителя, освен в случаите, в които Възложителят изрично разрешава ползването им.

10. Гаранционен срок

- 10.1. Изпълнителят поема гаранция за качеството на доставката и за годността ѝ за употреба.
- 10.2. Гаранционните срокове остават в сила, независимо от изтичане на срока на действие на договора или неговото предсрочно прекратяване.
- 10.3. Изпълнителят се задължава да отстрани за своя сметка всички повреди и отклонения от изискванията за качество, които са възникнали в рамките на гаранционния срок.
- 10.4. Изпълнителят гарантира съответствието на доставката и вложените материали с изискванията на Възложителя и приложимите български и международни стандарти, независимо от факта дали доставките произхождат от него или от негови доставчици.
- 10.5. При възникнали дефекти, поради повреда/несъответствие на качеството, гаранционният срок ще се удължи съответно с цялото време на престой.

11. Гаранция за изпълнение

- 11.1. При подписване на договора Изпълнителят предоставя гаранция за изпълнение на договора, чийто размер се определя като % от стойността на обществената поръчка без включен ДДС и се представя във формата на парична сума или банкова гаранция в лева. Стойността на обществената поръчка се определя от окончателната обща стойност от финалното финансово предложение на участника, избран за изпълнител. Гаранцията обезпечава изпълнението на договора, отстраняването на възникнали дефекти и задължението за плащане на каквито и да е парични суми от страна на Изпълнителя към Възложителя (като например плащане на неустойки, обезщетения или други подобни).
- 11.2. Срокът на валидност на предоставената гаранция за изпълнение се конкретизира в договора и включва срока на действие на договора и гаранционния срок на доставката/ите. Когато гаранцията за изпълнение на договора се представя във вид на парична сума, то тя се внася по сметка на Възложителя и се освобождава не по-късно от 30 дни след изтичане на срока на действие на договора включително гаранционния срок на доставката/ите. Всички банкови разходи, свързани с обслужването на гаранцията, включително при нейното възстановяване, са за сметка на Изпълнителя. Възложителят не дължи на Изпълнителя лихви или други обезщетителни плащания върху сумата по гаранцията.
- 11.4. Когато гаранцията за изпълнение на договора е под формата на банкова гаранция, то тя е безусловна и неотменяема. Банковата гаранция е във форма, със съдържание и при условия, предварително одобрени от Възложителя. Всички разходи по поддържането на банковата гаранция са за сметка на Изпълнителя.
- 11.5. Възложителят задържа гаранцията за изпълнение на договора и в случаите когато в процеса на неговото изпълнение възникне спор между страните - до приключването му с влязло в сила решение на компетентния орган или чрез споразумение между страните.



11.6. В случай на удължаване на срока на договора на основанията предвидени в ЗОП, както и при промяна на друго основание на срока на договора или на гаранционния срок:

11.6.1. При банкова гаранция Изпълнителят е длъжен да предостави анекс към банковата гаранция или нова банкова гаранция в размера на неусвоената сума, покриваща и удължения срок;

При депозитна гаранция- Възложителят има право да я задържи и за удължения

12. Неустойки

12.1. Изпълнителят се задължава да изпълнява задълженията си по договора точно в качествено, количествено и времево отношение, като се съобразява с изискванията на Възложителя по отношение на доставката. Всяко отклонение от точното изпълнение на доставката се счита за неизпълнение от страна на Изпълнителя.

12.2. Предвидените неустойки имат обезщетителна функция за Възложителя и последният няма задължение да доказва претърпени вреди.

12.3. В случай че за Възложителя възникне право да получи неустойка или поради действие или бездействие на Изпълнителя, негов персонал и/или подизпълнители бъде наложена на Възложителя имуществена санкция от държавен и/или административен орган, или Възложителят бъде осъден да плати на трето лице обезщетение за претърпени вреди в следствие действие и/или бездействие на посочените по-горе в тази точка лица Възложителят има право да прихване размера на неустойката или имуществената санкция или обезщетението от плащането, дължимо на Изпълнителя. В тази връзка Възложителят изпраща на Изпълнителя съответно уведомление.

12.4. Всички разходи, възникващи през срока на действие на договора, които произтичат от нарушения на договорните и/или законовите задължения на Изпълнителя, са за сметка на Изпълнителя. В случай че Възложителят е заплатил подобни разходи, Изпълнителят се задължава да възстанови пълната им стойност на Възложителя. Възложителят има право да прихване стойността на разходите от дължимото на Изпълнителя плащане.

12.5. Неустойката се прихваща от задължението към доставчика след изпращане на уведомително писмо (документ за неустойка с обезщетителен характер) от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ.

12.6. Плащането на неустойка не лишава изправната страна от правото ѝ да търси обезщетение, когато претърпените вреди и пропуснатите ползи надвишават размера на неустойката.

13. Прекратяване на договора

13.1. Договорът може да бъде предсрочно прекратен, освен в изрично посочените в него случаи, и по следните начини:

13.1.1. По взаимно писмено съгласие на страните.

13.1.2. По взаимно писмено съгласие на страните, при намаляване на договорените количества или отпадане на дейности от предмета на поръчката или друг от предвидените от ЗОП случаи.

13.1.3. Едностранно от Възложителя с 30 (тридесет) дневно писмено предизвестие при намаляване на договорените количества или отпадане на дейности от предмета на поръчката или друг от предвидените от ЗОП случаи.

13.1.4. Едностранно от Възложителя в случай на неизпълнение на задължение от страна на Изпълнителя. В този случай Възложителят изпраща уведомление до Изпълнителя с искане неизпълнението да бъде отстранено в срок от 5 дни от получаването на уведомлението. Ако Изпълнителят не отстрани неизпълнението в дадения срок, Възложителят има право да прекрати договора незабавно.

13.1.5. Едностранно от Възложителя без предизвестие, в случай че срещу Изпълнителя е открито производство по несъстоятелност или ликвидация, както и ако върху имуществото му е наложен заповест или възбрана.

13.1.6. с изтичане на срока на договора

13.1.7. при усвояване на стойността на договора

13.2. В случаите на предсрочно прекратяване на договора по вина на Изпълнителя Възложителят има право да задържи цялата сума по гаранцията за изпълнение, като тази сума има характер на неустойка.

14. Конфиденциалност

14.1. Изпълнителят се задължава да разглежда като конфиденциална информация цялата търговска, правна и техническа информация и документация, която му е станала известна и не е публично достъпна, в хода на участие в процедурата за избор на изпълнител и последващото изпълнение на договора.

14.2. Изпълнителят се задължава да получава и да пази в тайна конфиденциалната информация, както и: (i) да съхранява и пази конфиденциалната информация от неправомерно използване, публикации или разкриване; (ii) да не използва конфиденциалната информация за други цели, освен за изпълнение на задълженията си по договора; (iii) да не използва каквато и да е конфиденциална информация, за осъществяване на нелоялна конкуренция; (iv) да ограничи достъпа до конфиденциалната информация на тези лица, които нямат нужда от такъв достъп с оглед изпълнението на договора; (v) да информира всяко от лицата, на които предоставя



достъп до конфиденциална информация, че им е забранено да използват, публикуват или по друг начин да разкриват конфиденциалната информация.

- 14.3. Задълженията за опазване на конфиденциалната информация не се прилага спрямо информация, която е поискана от компетентен орган според действащото законодателство или е станала публично достояние не по вина на някоя от страните. Задълженията във връзка с опазване на конфиденциалната информация не са ограничени във времето. Нарушението на всяко едно от задълженията във връзка с опазване на конфиденциалната информация по време на срока на действие на договора или във всеки по-късен момент, дава право на Възложителя да получи от Изпълнителя неустойка в размер на 10% от стойността на договора за всеки отделен случай на нарушение.

15. Форсмажорни обстоятелства

- 15.1. Форсмажорни обстоятелства (непреодолима сила) представляват непредвидено или непредотвратимо събитие от извънреден характер, независимо от волята на страните включващо, но не ограничаващо се до: природни бедствия, генерални стачки, локаут, безредици, война, революция и др. Страната, която не може да изпълни свое задължение поради непреодолима сила, се задължава в 3 (три) дневен срок от възникване на форсмажорното обстоятелство да уведоми писмено насрещната страна, като посочи в какво се състои непреодолимата сила и как тя ще се отрази на изпълнението на договора. При неизпълнение на задължението за уведомяване, страната, която се позовава на непреодолима сила, не се освобождава от отговорност, респективно дължи предвидените неустойки и обезщетения в случаи на неизпълнение. В 14 (четиринадесет) дневен срок от началото на непреодолимата сила, същата следва да бъде потвърдена с документ от съответния компетентен орган. Докато трае непреодолимата сила страните не отговарят за неизпълнение, причинено от непреодолимата сила. Изпълнението на задълженията на страните спира за времето на непреодолимата сила, респективно страните не изпадат в забава и не дължат неустойки за забава. Страните, в случай на необходимост, съвместно определят нови срокове за изпълнение на договорните задължения. Ако непреодолимата сила трае повече от 15 (петнадесет) дни, всяка от страните има право да прекрати договора с 10 (десет) дневно писмено предизвестие.

16. Общи разпоредби

- 16.1. Страните се съгласяват, че в отношенията помежду им се изключва прилагането на общи условия на Изпълнителя.
- 16.2. В случай, че при изпълнение на доставката се образуват отпадъци с опасен и/или неопасен произход, ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ е задължен да ги приеме, ако разполага с необходимите разрешителни и лицензии от компетентни органи (МОСВ, МЗ, МИЕ) или да предаде за приемане на лице, притежаващо съответните разрешителни, съгласно ЗУО и ЗООС.
- 16.3. В случай че, предмета на договора включва лицензии, то страните се съгласяват, че лицензиите са стандартен софтуер, които се записва на технически носител и са предназначени за общо ползване и не са взели предвид специфичните дейности на ползвателя/Възложителя. Възложителят има право да използва софтуера, в които е включен само копие от съответния софтуер и правата за копиране, възпроизвеждане, разпространение, промяна, публично представяне и други форми на комерсиална употреба не са налични/достъпни.
- 16.4. Страните се съгласяват, че договорът ще бъде изпълнен в съответствие с изискванията на чл. 31 от Регламент (ЕО) № 1907/2006 на Европейския парламент и на Съвета от 18 декември 2006 година, относно регистрацията, оценката, разрешаването и ограничаването на химикали (REACH)
- 16.5. В случай, че предмет на договора са стоки, подлежащи на рециклиране, страните се съгласяват, че те ще се приемат ИЗПЪЛНИТЕЛЯ за негова сметка, след писмено уведомление от страна на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ.
- 16.6. Сключването, изпълнението и тълкуването на договора се извършва съгласно приложимото българско законодателство.
- 16.7. Страните се съгласяват, че всякакво приложение на Конвенцията на ООН относно договорите за международна продажба на стоки от 11 април 1980 г. се изключва.
- 16.8. Договорът обвързва и съответните наследници и правоприменици на страните.
- 16.9. Ако някоя от разпоредбите на договора бъде обявена за недействителна или неприложима от компетентен орган, останалите разпоредби на договора, както и възникналите въз основа на тези останали разпоредби права и задължения на страните, запазват действието си. Недействителната или неприложима разпоредба следва да бъдат заместени от страните по добросъвестен начин от действителна, приложима разпоредба.
- 16.10. Всички съобщения, предизвестия и нареждания, разменени между лицата за контакт Възложителя и Изпълнителя при изпълнение на договора са валидни, когато са изпратени по пощата с обратна разписка, предадени чрез куриер срещу подпис от приемащата страна или изпратени по факс с налично факс потвърждение за изпращане, освен ако в договора не са предвидени и други начини.
- 16.11. Всеки спор, противоречие или претенция, произтичащи от, или свързани с изпълнението, тълкуването, прилагането или прекратяването на договора, се уреждат по приятелски начин от страните. Ако страните не успеят да уредят отношенията си по приятелски начин, спорът се разрешава от компетентният съд по



седалището на Възложителя.

16.12. Договорът се сключва въз основа и се тълкува в съответствие с българското законодателство.

16.13. В случай, че договорът е двуезичен, то при разминаване в текстовете като правно обвързващ се счита текста на български език

С подписването на настоящите търговски условия Кандидатът гарантира за тяхното приемане, спазване и точно изпълнение.

Фирмен печат: Подпис с правна сила:
Дата Гр.





EVN EP EAD

Техническа спецификация

за

Табла от стъклонапълнен полиестер за измервателни групи средно и ниско напрежение и балансово мерене на изводи НН

Номинално напрежение U_0/U 0,6/1 kV

Техническа спецификация:
EVN EP EAD – TC 62/01
Издание: 1.07.2015
Техническа област: НМ

EVN EP EAD

Technische Spezifikation

für

Zählertafeln aus glasfaserverstärktem Polyester für Messeinrichtungen Mittel- und Niederspannung und zur Bilanzmessung an NS-Abzweigen

Nennspannung U_0/U 0,6/1 kV

Technische Spezifikation:
EVN EP AD – TS 62/01
Ausgabe: 1.07.2015
Technischer Bereich: НМ



Съдържание	Inhaltsverzeichnis
2. Област на валидност	1. Inhalt
3. Начало на валидността	2. Geltungsbereich
4. Валидни предписания, определения и стандарти	3. Gültigkeitsbeginn:
5. Изключения от валидните предписания, определения и стандарти; Специфични изисквания на EVN EP EAD	4. Gültige Vorschriften, Bestimmungen und Normen
5.1. Технически характеристики при изработка на електромерните табла	5. Ausnahmen von den gültigen Vorschriften, Bestimmungen und Normen; Spezifische Anforderungen der EVN EP EAD
5.2. Технически характеристики на конзолата за монтаж на електромерните табла типоразмер B+.	5.1. Technische Charakteristiken bei Anfertigung der Zählertafeln
5.3. Комплектност на различните видове електромерни табла.	5.2. Technische Charakteristiken der Konsole zur Montage der Zählertafeln Typengröße B+.
6. Доставка, опаковка, транспортиране, съхраняване	5.3. Komplettierung der verschiedenen Arten Zählertafeln.
7. Маркиране	6. Lieferung, Verpackung, Transport, Lagerung
8. Изпитания и доказателства	7. Kennzeichnung
9. Текущи, съпровождащи изпитания на електромерните табла от EVN EP EAD	8. Prüfungen und Nachweise
10. Данни на производителя в рамките на запитванията и предлаганията	9. Laufende, begleitende Zählerprüfungen durch EVN EP EAD
11. Приложения	10. Herstellerangaben im Rahmen von Anfragen und Angeboten
<u>Забележка, поясняваща различни понятия, употребявани в България и Австрия:</u>	11. Beilagen
• електромерно табло → Под електромерно табло се разбира „Кутията, опроводяването и вградените уреди“	• Zählertafel → Unter Zählertafel ist der "Kasten mit Verkabelung und eingebauten Geräten" zu verstehen
• конзола на електромерното табло от пластмаса → тук се пояснява названието и се разбира основа, фундаменти на таблото	• Konsole Allgemeiner Begriff eines Sockels für Zählertafel (Kunststoffsockel) → darunter ist das Fundament der Zählertafel zu verstehen
• комуникация → става дума за опроводяване на таблото, като кабелите се поставят в кабелен канал от PVC	• Kommutation → darunter versteht man die Verkabelung der Zählertafel, dabei werden die Kabel in einem Kabelkanal aus PVC verlegt



2. Област на валидност	2. Geltungsbereich
<p>Техническа спецификация се отнася за електромерни табла за монтаж на открито – на стена и на конзола.</p> <p>Същите ще бъдат изработени без електромери и тарифни превключватели, но с предвидено място за монтажа им, крепежни елементи и комулация.</p> <p>В тази техническа спецификация се определят изискванията към изработваното на 4 типа електромерни табла групирани в два типоразмера на стълбонапълнените полиестерни кутии, както следва:</p> <p>2.1. Електромерните табла за измервателни групи ниско напрежение с номинално напрежение U_0/U 0,6/1 kV и токови трансформатори 150A и 300A.</p> <p>2.1.1/ Електромерно табло за измервателни групи ниско напрежение за монтаж на стена (типоразмер 1)</p> <p>2.1.2/ Електромерно табло за измервателни групи ниско напрежение за монтаж на фундамента (типоразмер 2)</p> <p>2.2. Електромерно табло за измервателни групи средно напрежение с напрежение на измерване $3 \times 57,7/100V$ и ток 5A</p> <p>2.2.1/ Електромерно табло за измервателни групи средно напрежение за монтаж на стена (типоразмер 3)</p> <p>2.2.2/ Електромерните табла за измервателни групи средно напрежение за монтаж на фундамента (типоразмер 4)</p> <p>2.3. Електромерните табла за т. 2.1.1 и 2.1.2 са с еднакви габаритни размери на кутията, като т.2.1.2 е заедно с конзола за монтаж, заместваща изграждането на бетонов фундамента. Конзолата е неразделна част от електромерното табло.</p> <p>2.4. Електромерните табла за т. 2.2.1 и 2.2.2 са с еднакви габаритни размери на кутията, като т.2.2,1 таблото е в комплект с кабелен джоб, а т.2.2.2 е заедно с конзола за монтаж, заместваща изграждането на бетонов фундамента. Конзолата е неразделна част от електромерното табло.</p> <p>2.5. Електромерни табла за балансово измерване на енергия на изводи НН са :</p>	<p>Данните технически спецификации се отнасят за измервателни табла за монтаж на стена и конзола.</p> <p>Таблата ще бъдат изработени без електромери и тарифни превключватели, но с предвидено място за монтажа им, крепежни елементи и комулация.</p> <p>В тази техническа спецификация се определят изискванията към изработваното на 4 типа електромерни табла групирани в два типоразмера на стълбонапълнените полиестерни кутии, както следва:</p> <p>2.1. Измервателни табла за измервателни групи ниско напрежение с номинално напрежение U_0/U 0,6/1 kV и токови трансформатори 150A и 300A.</p> <p>1/ Измервателно табло за измервателни групи ниско напрежение за монтаж на стена (типоразмер 1)</p> <p>2/ Измервателно табло за измервателни групи ниско напрежение за монтаж на фундамента (типоразмер 2)</p> <p>2.2. Измервателно табло за измервателни групи средно напрежение с напрежение на измерване $3 \times 57,7/100V$ и ток 5A</p> <p>3/ Измервателно табло за измервателни групи средно напрежение за монтаж на стена (типоразмер 3)</p> <p>4/ Измервателно табло за измервателни групи средно напрежение за монтаж на фундамента (типоразмер 4)</p> <p>2.3. Измервателните табла за т. 2.1.1 и 2.1.2 са с еднакви габаритни размери на кутията, като т.2.1.2 е заедно с конзола за монтаж, заместваща изграждането на бетонов фундамента. Конзолата е неразделна част от електромерното табло.</p> <p>2.4. Измервателните табла за т. 2.2.1 и 2.2.2 са с еднакви габаритни размери на кутията, като т.2.2,1 таблото е в комплект с кабелен джоб, а т.2.2.2 е заедно с конзола за монтаж, заместваща изграждането на бетонов фундамента. Конзолата е неразделна част от електромерното табло.</p> <p>2.5. Измервателни табла за балансово измерване на енергия на изводи НН са :</p>



<p>2.5.1. Електромерни табла за балансово измерване на енергия на изводи НН за два електромера за монтаж на стена</p> <p>2.5.2. Електромерни табла за балансово измерване на енергия на изводи НН за два електромера за монтаж на фундамент</p> <p>2.5.3. Електромерни табла за балансово измерване на енергия на изводи НН за четири електромера за монтаж на стена</p> <p>2.5.4. Електромерни табла за балансово измерване на енергия на изводи НН за четири електромера за монтаж на фундамент</p> <p>2.5.5. Електромерни табла за балансово измерване на енергия на изводи НН за шест електромера за монтаж на стена</p> <p>2.5.6. Електромерни табла за балансово измерване на енергия на изводи НН за шест електромера за монтаж на фундамент</p> <p>2.5.7. Електромерни табла за балансово измерване на енергия на изводи НН според броя на електромерите са с еднакви размери(с конзола или без),като по точки 2.5.2 ; 2.5.4. и 2.5.6. са заедно с конзола за монтаж, заместваща изграждането на бетонов фундамент . Конзолата е неразделна част от електромерното табло.</p>	<p>2.5.1. Зählerтаfelн für Bilanzmessung der Energie an NS-Abzweigen für den Einbau von zwei Stromzählern zur Wandmontage</p> <p>2.5.2. Zählerтаfelн für Bilanzmessung der Energie an NS-Abzweigen für den Einbau von zwei Stromzählern zur Fundament-Montage</p> <p>2.5.3. Zählerтаfelн für Bilanzmessung der Energie an NS-Abzweigen für den Einbau von 4 Stromzählern zur Wandmontage</p> <p>2.5.4. Zählerтаfelн für Bilanzmessung der Energie an NS-Abzweigen für den Einbau von 4 Stromzählern zur Fundament-Montage</p> <p>2.5.5. Zählerтаfelн für Bilanzmessung der Energie an NS-Abzweigen für den Einbau von 6 Stromzählern zur Wandmontage</p> <p>2.5.6. Zählerтаfelн für Bilanzmessung der Energie an NS-Abzweigen für den Einbau von 6 Stromzählern zur Fundament-Montage</p> <p>2.5.7. Die Zählerтаfelн für Bilanzmessung der Energie an NS-Abzweigen haben entsprechend der Zahl der eingebauten Stromzähler die gleichen Abmessungen. Diese unter P. 2.5.2.; 2.5.4. und 2.5.6. sollen mit Montagesockel fertiggestellt werden, wodurch der Bedarf an einem Fundament entfällt. Zählerтаfel und Sockel bilden eine Einheit.</p>	<p>Die glasfaserverstärkten Kästen aller Typengrößen, die zur Anfertigung der Zählerтаfelн gebraucht werden, müssen den Vorschriften nach IEC 60439-1, IEC 60439-5 entsprechen und unter Einhaltung der Anforderungen der Qualitätskontrolle nach ISO 9001 – 2000 hergestellt werden.</p> <p>Die in diesen Spezifikationen behandelten Zählerтаfelн müssen allen Anforderungen entsprechen, die in den nach Punkt 4 angegebenen Vorschriften, Bestimmungen und Normen eingeschlossen sind.</p>
--	---	--



<p>...остта на други европейски норми(EN, VDE и др.)спрямо българските норми трябва да се докаже от оферента/предлагачия. Отговорна за това е наличието на съгласие и положителна оценка от компетентния технически сектор на EVN EP EAD.</p> <p>След като поръчката бъде направена не са допустими изменения от предлагачия/производителя.</p> <p>3. Начало на валидността</p> <p>Тези спецификации са валидни от 1.07.2015. Те заменят спецификациите с по-стара дата за същата област на приложение.</p> <p>4. Валидни предписания, определения и стандарти</p> <p>Всеки вид електромерно табло с монтирана комутационна апаратура трябва да отговаря на основните типови изпитания съгласно стандарта БДС EN 60439-1, както следва:</p> <ul style="list-style-type: none">- проверка на допустимите прегрявания- проверка на електрическата якост на изолацията- проверка на устойчивостта срещу къси съединения- проверка ефективността на защитните вериги- проверка на изолационните разстояния през въздух и по повърхност- проверка на механичното действие- проверка степента на защита <p>Минимално допустими стойности от изпитания на кутиите да отговарят на норма EN 62208</p> <p>Степен на защита – Не по-малка от IP 43</p> <p>Ключалки на вълн-врата – Уточнява се с възложителя</p> <p>4.1. Минимални размери за типоразмер 2.1.1</p> <p>Височина / мм / - 820 Ширина / мм / - 795 Дълбочина / мм / - 245</p>	<p>Die Äquivalenz anderer europäischer Normen (EN, VDE etc.) zu den bulgarischen Normen ist durch den Anbieter nachzuweisen. Voraussetzung ist die Zustimmung und positive Bewertung durch den zuständigen technischen Bereich von EVN EP EAD.</p> <p>Nachdem der Auftrag erteilt worden ist, sind keine Änderungen vom Anbieter/Hersteller zulässig.</p> <p>3. Gültigkeitsbeginn:</p> <p>Diese Spezifikationen sind gültig ab dem 1.07.2015. Sie ersetzen Spezifikationen älteren Datums für den gleichen Anwendungsbereich.</p> <p>4. Gültigkeitsbereich</p> <p>Jede Art Zählertafel mit montierten Schaltgeräten muss den Haupttypenprüfungen gemäß Standard BDS (bulg. Staatsstandard) EN 60439-1 entsprechen, wie folgt:</p> <ul style="list-style-type: none">- Prüfung der Einhaltung der Grenzübertemperaturen- Prüfung der Isolationseigenschaft- Prüfung der Kurzschlussfestigkeit- Prüfung der Wirksamkeit des Schutzleiterkreises- Prüfung der Kriechstrecken und Luftstrecken- Prüfung der mechanischen Funktion- Prüfung der Schutzart <p>Zulässige Mindestwerte bei den Prüfungen der Kästen laut Norm EN 62208 Schutzart – mindestens IP 43 Außentürschlösser – ist mit dem Auftraggeber zu präzisieren</p> <p>4.1. Mindestabmessungen für Typengröße 2.1.1</p> <p>Höhe / mm / - 820 Breite / mm / - 795 Tiefe / mm / - 245</p> <p>4.1.1 Mindestabmessungen des Kabelfachs</p>
---	--



4.1.1. Минимални размери на кабелният джоб

Височина / мм / - 280
Ширина / мм / - 795
Дълбочина / мм / - 245

4.2. Минимални размери за типоразмер 2.1.2

Височина / мм / - 820
Ширина / мм / - 795
Дълбочина / мм / - 245

4.2.1. Минимални размери на конзолата

Височина / мм / - 880
Ширина / мм / - 795
Дълбочина / мм / - 245

4.3. Минимални размери за типоразмер 2.2.1

Височина / мм / - 620
Ширина / мм / - 400
Дълбочина / мм / - 245

4.4. Минимални размери за типоразмер 2.2.2

Височина / мм / - 620
Ширина / мм / - 400
Дълбочина / мм / - 245

4.4.1. Минимални размери на конзолата

Височина / мм / - 880
Ширина / мм / - 795
Дълбочина / мм / - 245

4.5. Размерите на таблата за балансово измерване трябва да бъдат такива, че да събират съответният брой електромери и клемореди (2, 4 или 6).

Нöhe / мм / - 280
Брейте / мм / - 795
Тiefe / мм / - 245

4.2. Минdestabmessungen für Typengröße 2.1.2

Höhe / мм / - 820
Breite / мм / - 795
Tiefe / мм / - 245

4.2.1. Mindestabmessungen des Sockels

Höhe / мм / - 880
Breite / мм / - 795
Tiefe / мм / - 245

4.3. Mindestabmessungen für Typengröße 2.2.1

Höhe / мм / - 620
Breite / мм / - 400
Tiefe / мм / - 245

4.4. Mindestabmessungen für Typengröße 2.2.2

Höhe / мм / - 620
Breite / мм / - 400
Tiefe / мм / - 245

4.4.1. Mindestabmessungen des Sockels

Höhe / мм / - 880
Breite / мм / - 795
Tiefe / мм / - 245

4.5. Die Zählertafeln für Bilanzmessung sollen so ausgelegt werden, dass die entsprechende Zahl von Stromzählern (2, 4, oder 6).

5. Ausnahmen von den gültigen Vorschriften, Bestimmungen und



Изключения от валидните предписания, определения и стандарти; Специфични изисквания на EVN EP EAD;

5.1. Технически характеристики при изработка на електромерните табла

- 5.1.1. Технически характеристики на материала за всички типоразмери електромерни табла
 - Материал – стъклонапълнен топлопресован полиестер изисквания:
 - Дължината на стъклените нишки не по-малка от 25 мм ;
 - Теглото на стъклонапълненото за дъното на електромерното табло не по-малко от 25% от общото тегло, а за останалата част над 20%.
 - Средната плътност на стъклонапълнената от 1.58 до 1.9гр./куб.см.
 - Купията и вратите за таблата се изработват чрез технология на топлопресоване
 - Улътнителите да бъдат изработени от следните полимерни материали – полиуретан, неопрен или пропилен.
- 5.1.2. Таблата от всички типоразмери електромерни табла трябва да имат много добра устойчивост на механични, топлинни и ултравиолетови въздействия. Гаранцията за устойчивост на таблата на атмосферни влияния, в това число на ултравиолетови лъчи да не е по-малка от 120 (сто и двадесет) месеца.
- 5.1.3. Таблата да са изработени за номинално напрежение 230/400V.
- 5.1.4. Всички пластмасови детайли и части, които се използват за доокомплектоване на таблата от всички типоразмери електромерни табла да са от самогасящ (неподдържащ горенето) материал.
- 5.1.5. Външните и вътрешните повърхнини на детайлите не трябва да имат пукнатини.
 - При наличие на метални части, същите да са с последващо покритие, което да осигурява добър декоративен вид на изделието и да имат сигурно сцепление с повърхностите и добра влагуустойчивост.
 - Съединенията трябва да са надлежно фиксирани и да не позволяват самопроизволно разглобяване.
 - Всички механизми и детайли на изделието трябва да работят съгласно

Normen; Spezifische Anforderungen der EVN EP EAD;

5.1. Technische Anforderungen für die Zähler tafeln

- 5.1.1. Technische Anforderungen an das Material der Zähler tafeln aller Typengrößen.
 - Material – warmgepresstes glasfaserverstärktes Polyester; Anforderungen:
 - Glasfaserlänge mindestens 25 mm;
 - Gewicht der Glasfasern für den Boden der Zähler tafeln mindestens 25% vom Gesamtgewicht, und für das übrige Teil über 20%.
 - Durchschnittliche Dichte der Glasfasern von 1.58 bis 1.9 g/ cm³.
 - Der Kasten und die Türen der Zähler tafeln werden durch Warmpresstechnologie gefertigt
 - Die Dichtungen sind aus den folgenden Polymermaterialien zu fertigen – Polyurethan, Neopren oder Propylen.
- 5.1.2. Die Zähler tafeln aller Typengrößen müssen sehr hohe Beständigkeit Festigkeit gegen mechanische, thermische und UV-Wirkungen aufweisen. Die Garantiezeit für die Beständigkeit der Zähler tafeln gegen Atmosphärenwirkungen, einschließlich gegen UV-Strahlung muss mindestens 120 (hundertzwanzig) Monate betragen.
- 5.1.3. Die Zähler tafeln sind für Nennspannung 230/400V herzustellen.
- 5.1.4. Alle Kunststoffteile und –details, die zu der vollständigen Ausstattung der Zähler tafeln aller Typengrößen gebraucht werden, sind aus selbstverlöschendem (schwerbrennbarem) Material anzufertigen.
- 5.1.5. An den Außen- und Innenoberflächen der Details darf es keine Risse geben.
 - Für die vorhandenen Metallteile ist eine anschließende Beschichtung erforderlich, die dem Erzeugnis ein gutes dekoratives Aussehen verleiht. Sie müssen sichere Kohäsion an den Oberflächen und gute Feuchtigkeitsbeständigkeit besitzen.
 - Die Verbindungen müssen ordnungsgemäß fixiert sein und keine willkürliche Demontage ermöglichen.
 - Alle Mechanismen und Details des Erzeugnisses haben entsprechend deren Bestimmung einwandfrei unter folgenden Bedingungen zu



<p>обекто предназначение безотказно при:</p> <ul style="list-style-type: none">-температура -25 С-температура + 50 С-относителна влажност 99 % <p>5.1.6. Технически характеристики на конструкцията на електромерните табла от всички типоразмери електромерни табла :</p> <p>5.1.6.1. Врати:</p> <p>5.1.6.1.1. Електромерните табла от типоразмер 1 и 2 трябва да са с две врати с размери съгласно приложение 1 , а електромерните табла от типоразмер 3 и 4 да са с една врата.</p> <p>5.1.6.1.2. Вратите да не могат да се снемат без употреба на инструмент.</p> <p>5.1.6.1.3. Вратите трябва да са монтирани така, че да не позволяват отваряне с ръчни манипулации/например огъване, издърпване и др/ при заключено положение.</p> <p>5.1.6.1.4. На вратата/вратите да има възможност да се монтира секретен полупатрон за типоразмери 1 и 2 - секретност В-1, а за типоразмери 3 и 4 – секретност А-1, съответстващи на използваната от EVN заключваща система, за която са предназначени таблата. Закрепването да е по начин не позволяващ демонтаж при затворено положение на вратата. Монтажа на бравите се извършва от изпълнителя.</p>	<p>функционират:</p> <ul style="list-style-type: none">- Температур – 25 С- Температур + 50 С- Релативна Luftfeuchtigkeit 99 % <p>5.1.6. Технически характеристики на конструкцията на Зählerтаfelн aller Typengrößen:</p> <p>5.1.6.1. Тüren:</p> <p>5.1.6.1.1. Die Zählerтаfelн der Typengröße 1 und 2 müssen mit zwei Türen mit Abmessungen gem. Beilage 1, und die Zählerтаfelн der Typengröße 3 und 4 müssen mit einer Tür versehen sein.</p> <p>5.1.6.1.2. Die Türen dürfen ohne Werkzeug nicht heruntergenommen werden können.</p> <p>5.1.6.1.3. Die Türen sollen so montiert sein, dass sie sich durch Handmanipulationen /z.B. Biegen, Ziehen u.a./ bei geschlossenen Zustand nicht öffnen lassen.</p> <p>5.1.6.1.4. An die Türen der Zählerтаfelн der Typengrößen 1 und 2 ist die Montage eines Halb-Schließzylinders mit Sicherheitsgrad B-1 möglich sein, und für die Zählerтаfelн der Typengrößen 3 und 4 - mit Sicherheitsgrad A-1, entsprechend dem EVN-Sperresystem, wofür die Zählerтаfelн bestimmt sind. Die Befestigung ist derart zu erfolgen, dass eine Demontage bei geschlossener Tür verhindert wird. Die Schlossmontage erfolgt durch den Hersteller.</p>
<p>5.1.6.1.5. Заключващият механизъм на вратата/вратите за електромерните табла да бъде с тристранно заключване.</p> <p>5.1.6.1.6. На външната страна на вратата да се монтира табелка "ОЖ" /опасно за живота/ по БДС и лого на възложителя и да са трайно фиксирани.</p> <p>5.1.6.1.7. На външната врата от външната страна да се монтира табелка с данни от производителя- типоразмера по стандарта година на производство,</p>	<p>5.1.6.1.5. Der Verschlussmechanismus der Türen der Zählerтаfelн ist mit dreiseitigem Verschluss auszuführen.</p> <p>5.1.6.1.6. An der Außenseite der Tür ist ein Schild mit der Bezeichnung "ОЖ" /lebensgefährlich/ nach BDS (Bulgarische Staatsnorm) und dauerhaft fixiert zu montieren.</p> <p>5.1.6.1.7. An der Außenseite der Außentür ist ein Schild mit Daten des Herstellers zu montieren – Typengröße nach dem Standard, Baujahr, Hergestellt für EVN EP EAD.</p>



проектно за EVN EP EAD и да е трайно фиксирана.

5.1.6.1.8. Надписите съгласно точка 5.1.6.1.6. и 5.1.6.1.7. да бъдат изписани със сито печат или алтернативно (например преговане) и да са устойчиви на атмосферни влияния.

5.1.6.1.9. На вратата от вътрешната страна да има трайно залепена електрическа схема на таблото.

5.1.6.1.10. Вратата/вратите да имат възможност за plombиране в заключено състояние.

5.1.6.1.11. На вратата където е позициониран електромера трябва да се монтира прозрачен „прозорец“ изработен от материал устойчив на удар и UV лъчи. „Прозорецът“ трябва да е монтиран така, че да осигурява нормална визуализация на показанията на електромера и да не нарушава изискуемото IP.

5.1.6.1.12. Пантите на вратите да позволяват отваряне на вратата под ъгъл 120°.

5.1.6.2. Конструкцията на таблата, при затворено положение на врата да осигурява степен на защита срещу проникване на твърди тела и вода не по-ниска от IP 43.

5.1.6.3. Врата/вратите да бъде вертикално набраздена против залепване на афиши.

5.1.7. Технически характеристики на кутията на електромерните табла.

5.1.7.1. Кутиите за типоразмер 2.1.1, 2.2.1, 2.5.1, 2.5.3, и 2.5.5 да имат отвори за закрепване на фасата – от задната страна, фиксирани, но непробити – 4 бр.

5.1.7.2. На долния край на кутиите за типоразмер 2.1.1, 2.2.1, 2.5.1, 2.5.3, и 2.5.5 да се монтира пластмасови конични кабелни уплътнители / щуцери / които осигуряват преминаването на входящите и изходящи кабели. Броя на щуцерите се определя от броя на входящите и изходящи кабели плюс един за заземителния проводник.

5.1.7.2.1. Кутията на електромерни табла типоразмер 2.1.1 и 2.1.2 трябва да

Das Schild ist dauerhaft zu fixieren.

5.1.6.1.8. Die Beschriftungen gemäß 5.1.6.1.6. und 5.1.6.1.7. sind mit Siebdruck oder gleichwertigem (z.B. Prägung) auszuführen und müssen gegenüber atmosphärischen Auswirkungen beständig sein.

5.1.6.1.9. An der Innenseite der Tür ist der Schaltplan der Zählertafel dauerhaft anzukleben.

5.1.6.1.10. Die Türen ist/sind mit der Möglichkeit zur Plombensicherung in geschlossenem Zustand zu versehen.

5.1.6.1.11. An die Tür, wo der Stromzähler positioniert ist, ist ein „transparentes Fenster“, angefertigt aus stoßfestem und an UV-beständigem Material, zu montieren. Die Montage des „Fensters“ ist so auszuführen, dass eine angemessene Visualisierung der Stromzählerstände ermöglicht wird und die erforderliche IP nicht beeinträchtigt wird.

5.1.6.1.12. Die Türangeln haben einen Türöffnungswinkel von 120° zu ermöglichen.

5.1.6.2. Die Konstruktion der Zählertafel hat in geschlossener Stellung der Tür ein Schutzgrad gegen Eindringung von Festkörpern und Wasser von mindestens IP 43 zu sichern.

5.1.6.3. Die Tür/en muss/müssen senkrecht gegen Ankleben von Plakaten geführt sein.

5.1.7. Technische Charakteristiken der Kästen der Zählertafeln

5.1.7.1. Die Kästen für Typengrößen 2.1.1, 2.2.1, 2.5.1, 2.5.3, und 2.5.5 müssen Öffnungen zur Befestigung an einer Fassade besitzen – auf der Rückseite, fixiert, aber nicht durchgebohrt – 4 St.

5.1.7.2. Am unteren Rand der Kästen für Typengrößen 2.1.1, 2.2.1, 2.5.1, 2.5.3, und 2.5.5 müssen konische Kabelichtungen /Stützer/ montiert werden, die die Verlegung der Eingangs- und Ausgangskabel sichern. Die Anzahl der Stützer wird von der Anzahl der Eingangs- und Ausgangskabel bestimmt plus einer für den Erdungsleiter.

5.1.7.2.1. Der Kasten der Zählertafeln für Typengrößen 1 und 2 muss mit zwei



за с две функции съответно едната за електромера, клеморедата, модема и антенната на модема, а другата за токовите трансформатори и предпазителите за вериги както е показано на приложение 1.

5.1.7.3. Монтажната скара за всички типоразмери трябва да отговаря на следните изисквания:

5.1.7.3.1. За закрепване на електромерите и модемите е задължително да се монтират плочи съгласно техническа спецификация EVN EP EAD – TS 31.

5.1.7.3.2. Да е монтирана на разстояние минимум 20 мм от задната вътрешна страна на таблото.

5.1.8. Към комутацията на всички типоразмери електромерни табла.

5.1.8.1. Електромерните табла да са опроводени с гъвкави медни проводници, HO7V – U 2,5 mm², обозначението на типовете според CENELEC, поставени в PVC по цветовете съгласно приложение 2, като на клемите A411, B411 и C 411 се остави резерв от порядъка на 200 мм.

5.1.8.2. На краищата на присъединителните проводници за опроводяване да се поставят обозначителни надписи както следва:

- A 411 – Начало на токова верига на фаза 1
- A 412 – Край на токова верига на фаза 1
- B 411 – Начало на токова верига на фаза 2
- B 412 – Край на токова верига на фаза 2
- C 411 – Начало на токова верига на фаза 3
- C 412 – Край на токова верига на фаза 3
- A 601 – Напрежение на фаза 1
- B 601 – Напрежение на фаза 2
- C 601 – Напрежение на фаза 3
- 0 601 – нулев проводник

Зелените клетки са с две функции съответно едната за електромера, клеморедата, модема и антенната на модема, а другата за токовите трансформатори и предпазителите за вериги както е показано на приложение 1.

5.1.7.3. Der Montagerost für alle Typengrößen muss folgenden Anforderungen entsprechen:

5.1.7.3.1. Für die Befestigung der Stromzähler und die Modems sind Zählerbefestigungsplatten gemäß der Technischen Spezifikation EVN EP EAD – TS 31 verpflichtend einzubauen.

5.1.7.3.2. Montage -mindestens 20mm Distanz von der hinteren Innenseite der Tafel.

5.1.8. Zu der Schaltung der Zählertafeln aller Typengrößen.

5.1.8.1. Die Zählertafeln sollen mit flexiblen Kupferleitungen, Typ HO7V-U 2,5 mm² verkabelt sein. Die Typenbezeichnung gemäß CENELEC, verlegt in PVC-Kanälen entsprechend den Farben lt. Anhang 2, wobei eine Reserve von ca. 200 mm für die Klemmen A411, B411 und C 411 bleiben muss.

5.1.8.2. Die Enden von den Anschlussleitungen zur Verdrahtung sind wie folgt zu beschriften:

- A 411 – Beginn vom Stromkreis der Phase 1
- A 412 – Ende vom Stromkreis der Phase 1
- A 411 – Beginn vom Stromkreis der Phase 2
- A 412 – Ende vom Stromkreis der Phase 2
- C 411 – Beginn vom Stromkreis der Phase 3
- C 412 – Ende vom Stromkreis der Phase 3
- A 601 – Spannung der Phase 1
- B 601 – Spannung der Phase 2
- C 601 – Spannung der Phase 3
- 0 601 – Nullleiter

5.1.8.3. Die Größen der Kabelkanäle sollen wie gefolgt sein:



<p>Размерите на кабелните канали да са както следва:</p> <ul style="list-style-type: none">• До 40мм широчина за основния сноп кабели• До 25мм широчина за отклоненията към елктромерите и модема. <p>5.1.9. Технически характеристики на защитата на всички типоразмери електромерните табла.</p> <p>5.1.9.1. 3 ащитата срещу директен допир да отговаря при изпълнение "защитно изолиране" на изискванията на НАРЕДБА № 3 ЗА УСТРОЙСТВОТО НА ЕЛЕКТРИЧЕСКИТЕ УРЕДБИ И ЕЛЕКТРОПРОВОДНИТЕ ЛИНИИ</p> <p>5.2. Технически характеристики на конзолата за монтаж на електромерните табла типоразмер 2 и 4.</p> <p>5.2.1. Конзолата трябва да е изработена от същия материал и производител от който е изработена и кутията на таблата.</p> <p>5.2.1.1 Конзолата трябва да е комплектувана с всички аксесоари за монтаж, осигуряващи степен на защита срещу проникване на твърди тела и вода не по-ниска от IP 43. Изискването за защита IP 43 се отнася след монтаж на електромерното табло</p> <p>5.2.1.2. Вратите на конзолата /в предната част / да не могат да се отварят, преди да се отвори вътрешната врата .</p> <p>5.2.1.3. На конзолата да се монтира С шина за укрепване на кабелите .</p> <p>5.3. Комплектност на различните видове електромерни табла. Забележка: ТЕПО – електромерното табло от пластмаса</p> <p>5.3.1. За типоразмер 2.1.1 и 2.1.2</p> <ul style="list-style-type: none">• Витлов предпазител D 02 – 2 А за предпазване на напреженовите вериги – 3бр.• V клеми и удължители както е показано в приложение 1• Опродовядване на клеморед, електромер модем и др.• <p>5.3.2. За типоразмер 2.2.1 и 2.2.2.</p> <ul style="list-style-type: none">• Кутия за заземяване на ширмовката съгласно приложеният чертеж – 1бр.• Опродовядване на клеморед, електромер модем и др.	<p>• bis 40mm Breite für das Hauptkabelbündel</p> <p>• bis 25mm Breite der Abzweigungen zu den Zählern und dem Modem</p> <p>5.1.9. Technische Charakteristiken des Zählertafelschutzes für alle Typengrößen.</p> <p>5.1.9.1. Der Schutz gegen direkte Berührung bei der Ausführung der Schutzisolierung (Abschirmung) soll den Anforderungen der VERORDNUNG Nr.3 ÜBER DEN AUFBAU DER ELEKTRISCHEN ANLAGEN UND LEITUNGEN entsprechen.</p> <p>5.2. Technische Charakteristiken des Sockels zur Montage der Zählertafeln der Typengröße 2 und 4.</p> <p>5.2.1. Der Sockel muss aus dem gleichen Material und vom gleichen Herstellerwerk wie der Kasten der Tafeln gefertigt werden.</p> <p>5.2.1.1. Der Sockel muss mit dem ganzen Montagezubehör komplettiert sein, das eine Schutzart gegen Eindringung von Festkörpern und Wasser von mindestens IP 43 sichert. Die Anforderung für Schutz IP 43 betrifft die Zeit nach der Montage der Zählertafel.</p> <p>5.2.1.2. Die Sockettüren /im Frontteil / dürfen sich nicht öffnen, bevor sich die Innentür öffnet.</p> <p>5.2.1.3. An dem Sockel ist eine C-Schiene zur Kabelbefestigung zu montieren.</p> <p>5.3. Komplettierung der verschiedenen Arten Zählertafeln. Anmerkung: ТЕПО - Zählertafel aus Kunststoff</p> <p>5.3.1. Für Typengrößen 2.1.1 и 2.1.2</p> <p>Schraubensicherung D 02 – 2 A zum Schutz der Spannungskreis- 3 St. V-Klemmen und Verlängerungen wie es dem Anhang 1 zu entnehmen ist</p> <p>Verdrahtung der Klemmleiste, des Zählers, des Modems usw.</p> <p>5.3.2. Für Typengrößen 2.2.1 и 2.2.2.</p> <p>Kasten zur Erdung des Außenmantels des Kabels gemäß der beigelegten Zeichnung - 1 St.</p> <p>Verdrahtung der Klemmleiste, des Zählers, des Modems usw.</p> <p>5.3.3. Für die Typengrößen 2.5.1 , 2.5.2 , 2.5.3 , 2.5.4 , 2.5.5 и 2.5.6</p> <p>Verdrahtung nach dem beigefügten Plan (Beilage 3) vom Einbauplatz des Zählers bis</p>
---	---



5.3. За типоразмери 2.5.1, 2.5.2, 2.5.3, 2.5.4, 2.5.5 и 2.5.6 опроводяване съгласно приложената схема (приложение 3) от фиксираното място на монтаж на електромера до клеморедите. Клеморедите са доставка на монтаж на електромера до клеморедите. Клеморедите са доставка на монтаж на електромера.

6. Доставка, опаковане, транспортиране и съхраняване

- 6.1. Фабричната опаковка е задължение на производителя Тя гарантира запазване на таблата по време на транспорт и съхранение на склад.
- 6.2. Опакованите табла и конзоли да се съхраняват в сухи помещения без агресивни пари при температура на въздуха от -25° C до +45° C.
- 6.3. Транспортирането на таблата и конзолите да може да се извършва с всякакъв вид закрити транспортни средства.

7. Маркировка

Таблата трябва да имат трайна маркировка със всички стандартни изисквания;

- наименованието или знакът на производителя;
- наименованието на таблото и типовото означение;
- фабричен № и година на производство;
- номинално напрежение;
- номинален ток;
- степен на защита IP;
- размери;
- стандарт;

8. Изпитания и доказателства

Към предложението за цената п трябва да се представи и сертификатът на акредитирана лаборатория за успешно издържано типово изпитание.

EVN EP EAD си запазва правото да провери дали са спазени стандартите, предписанията и директивите както и тези Технически спецификации – включително изискваните типови изпитания или да предостави тези изпитания за изпълнение от изборана от него акредитирана лаборатория. Приемането на електромерните табла, произведени за EVN EP EAD зависи от

zur Klemmenreihe. Klemmenreihen werden vom Auftraggeber geliefert.

6. Lieferung, Verpackung, Transport, Lagerung

- 6.1. Die Werkverpackung ist Verpflichtung des Herstellers. Sie garantiert die Erhaltung der Zählertafel während des Transports und der Lageraufbewahrung.
- 6.2. Die verpackten Zählertafel und Sockel sind in trockenen Räumen ohne aggressiven Dampf bei Lufttemperaturen von -25° C bis +45° C zu lagern.
- 6.3. Der Transport der Zählertafel und Sockel ist mit jederlei verdeckten Transportmitteln auszuführen.

7. Kennzeichnung

Die Zählertafel sind mit einer dauerhaften Kennzeichnung nach allen Normanforderungen zu versehen:

- Bezeichnung des Herstellers oder die Werkskennzeichnung;
- Bezeichnung der Zählertafel und das Typenkennzeichen;
- Fabriknummer und Baujahr;
- Nennspannung;
- Nennstrom;
- Schutzart IP;
- Abmessungen;
- Standard (Norm).

5. Prüfungen und Nachweise

Bei Preisangebotsabgabe ist grundsätzlich das Zertifikat eines Prüflabors über die erfolgreich bestandenen Typenprüfungen vorzulegen.
EVN EP EAD behält sich das Recht vor, die Einhaltung der Normen, Vorschriften und Richtlinien sowie dieser Technischen Spezifikationen – einschließlich der geforderten Typprüfungen – zu überprüfen oder die Durchführung dieser Prüfungen einem durch sie ausgewählten akkreditierten Labor zu überlassen.
Die Abnahme der für EVN EP EAD gefertigten Zählertafel ist dann vom Ergebnis dieser Prüfungen abhängig.



резултат от тези изпитания.

Текущи, съпровождащи изпитания на електромерните табла от всички типоразмери от EVN EP EAD

EVN EP EAD си запазва правото да взема електромерни табла от доставените и да ги предостави за проверка от акредитирана изпитвателна лаборатория в съответствие с предварително определените стандарти, за да се установи дали са спазени. Разходите за това изпитание се поемат от EVN EP EAD, ако резултатите завършват положително за доставчиците.

При нужда, мострите от електромерни табла трябва да се предоставят безплатно от партньора по договора.

Разходите за изпитанията, чийто резултат завършва отрицателно, се уреждат за сметка на доставчика. Недостатъчното качество, което се очаква да допринесе за съкращаване на дълготрайността, може да доведе до ограничено за определен период от време, респективно до постоянно спиране на производствения процес за реализиране на доставките.

10. Данни на производителя

За измененията, свързани с данните на производителя, незабавно трябва да се съобщи на EVN EP EAD.

Размножаването и предаването на нашите Технически спецификации на трети лица е допустимо само с изричната писмена декларация за съгласие от компетентната техническа област на EVN EP EAD. Това се отнася и за публикуването на извадки от тази спецификация.

11. Приложения:

6. Лафенде, begleitende Prüfungen der Zähler tafeln aller Typengrößen durch EVN EP EAD.

EVN EP EAD behält sich das Recht vor, Zähler tafeln aus den Ausgelieferten zu entnehmen und diese durch eine autorisierte Prüfstelle entsprechend den vorgegebenen Normen auf deren Ordnungsmäßigkeit überprüfen zu lassen. Die Kosten dieser Prüfung trägt EVN EP EAD sofern die Ergebnisse für die Lieferanten positiv ausfallen.

Die Zähler tafelfrüfmuster sind vom Vertragspartner kostenlos bei Bedarf bereitzustellen.

Die Kosten für die Prüfungen, deren Ergebnis negativ ausfällt, werden dem Lieferanten verrechnet. Qualitätsmängel, die zu einer Verkürzung der Lebensdauer erwarten lassen, können zu einer befristeten bzw. unbefristeten Einstellung des Produktionsprozesses zur Realisierung der Lieferung führen.

7. Herstellerangaben

Anderungen im Zusammenhang mit den Herstellerangaben sind EVN EP EAD unverzüglich bekanntzugeben.

Eine Vervielfältigung oder Weitergabe unserer Technischen Spezifikation an Dritte ist nur mit einer ausdrücklichen schriftlichen Einverständnis-Erklärung durch den zuständigen technischen Bereich der EVN EP EAD zulässig. Dies gilt auch für die Veröffentlichung von Auszügen aus dieser Spezifikation.

11. Beilagen



Приложение 1/ Beilage 1

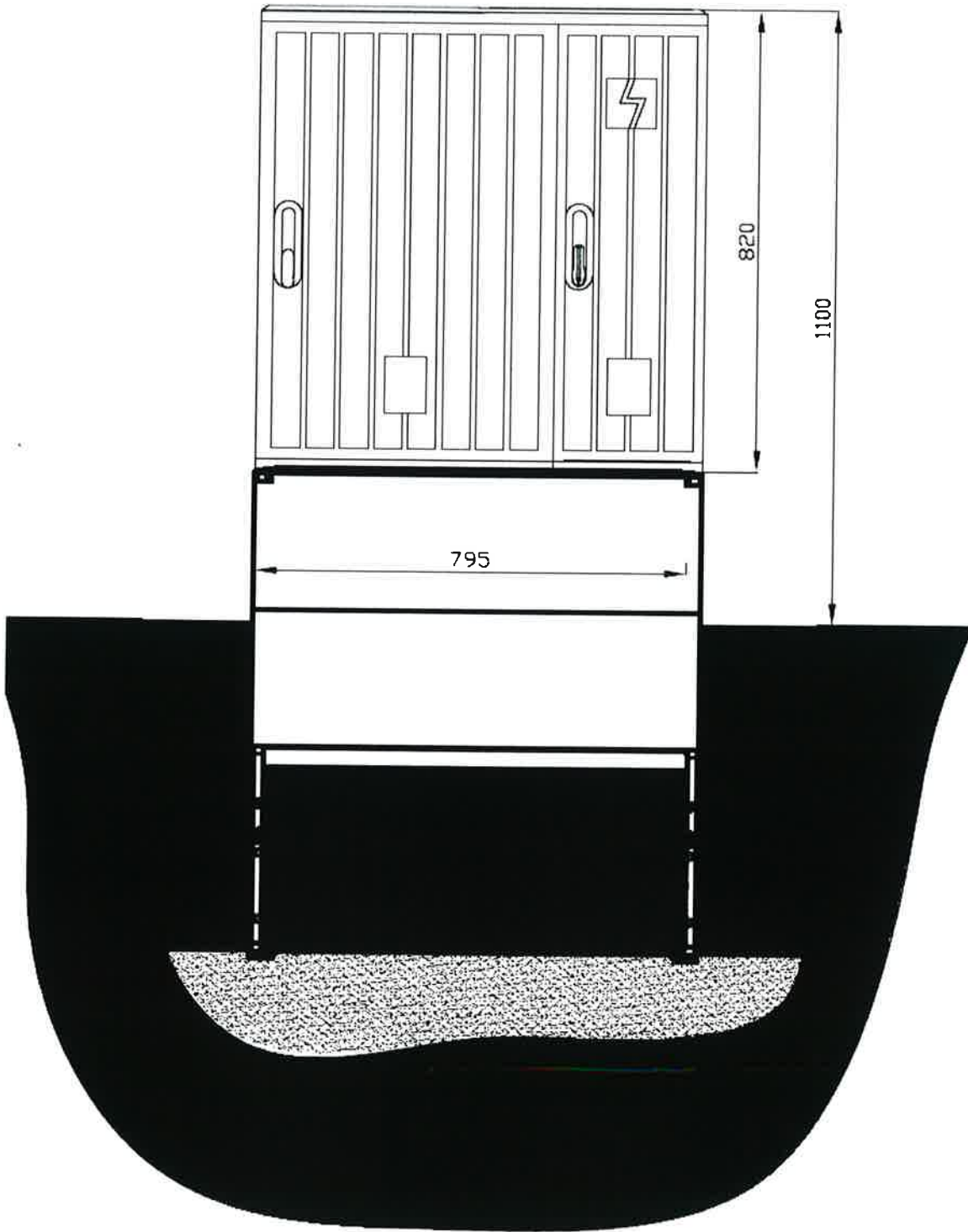
ТНН
ЕВН



EVN ЕР ЕАД - ТС 62/01
EVN ЕР ЕАД - ТС 62/01

EVN

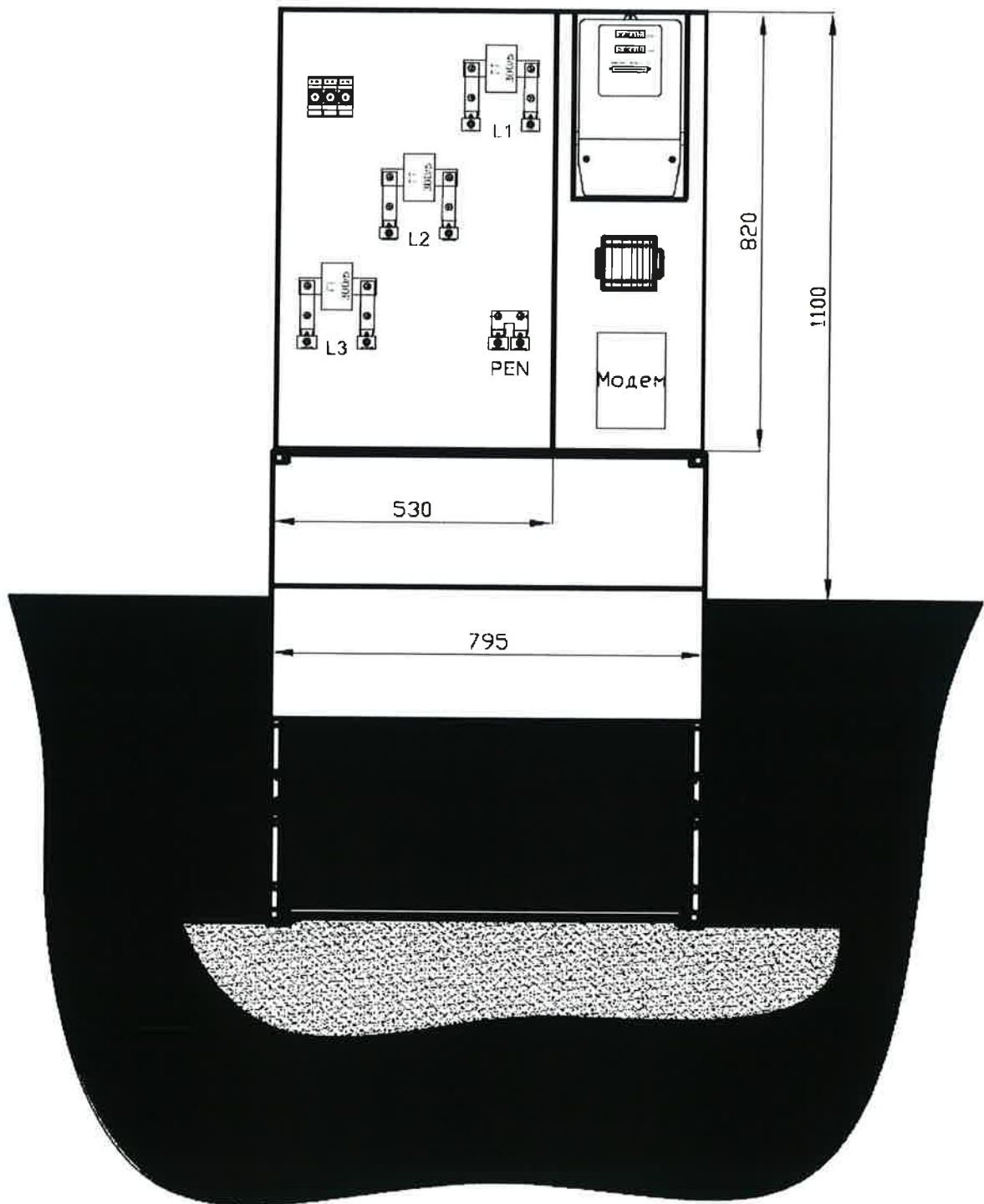
THH
EBH



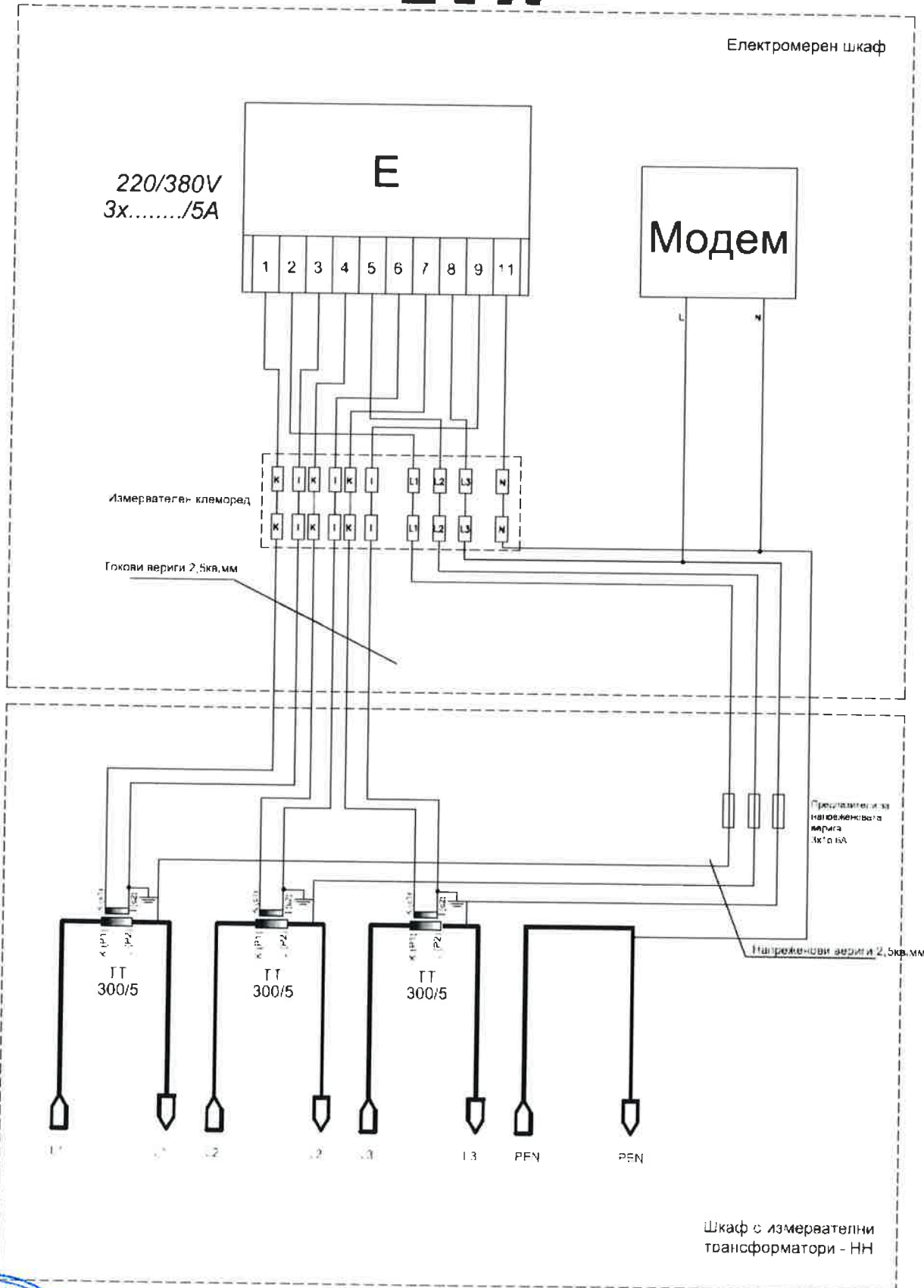
EVN EP EAD - TC 62/01
EVN EP EAD - TC 62/01

EVN

THH
EBH



EVN EP EAD - TC 62/01
EVN EP EAD - TC 62/01

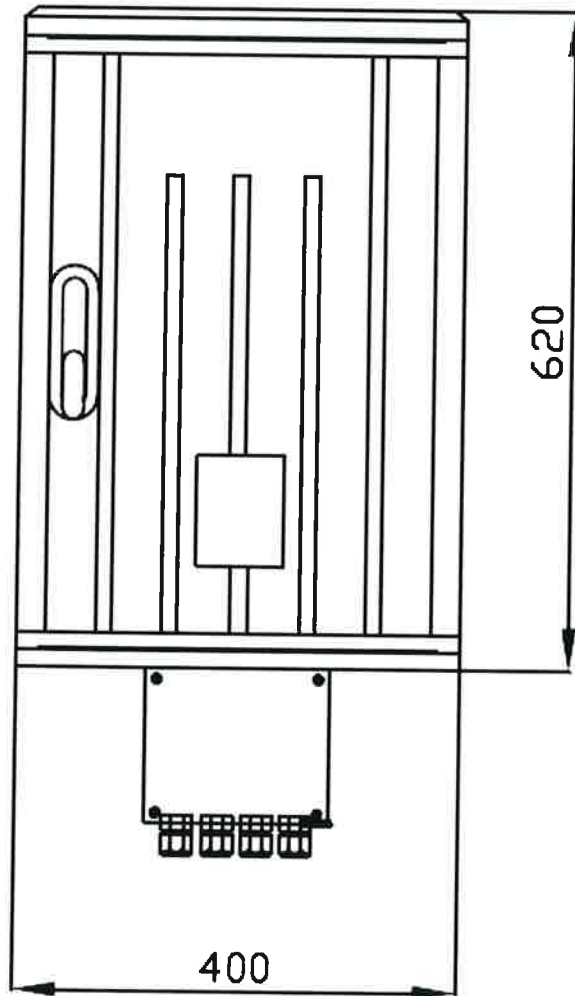


EVN EP CAD – TC 62/01
 EVN EP CAD – TC 62/01



Приложение 2/ Beilage 2:

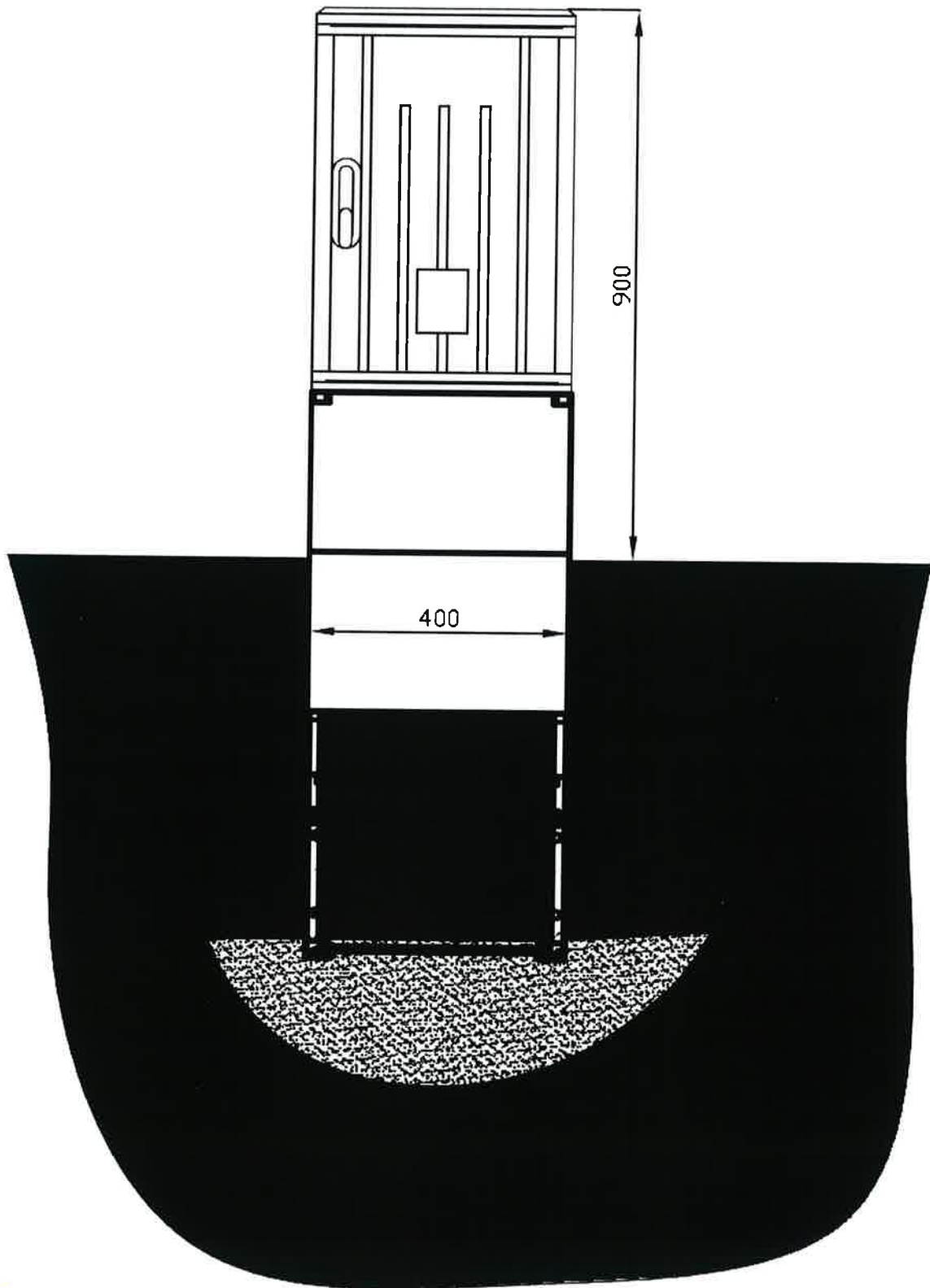
1Тинд.+Модем ЕВН



EVN EP EAD - TC 62/01
EVN EP EAD - TC 62/01

EVN

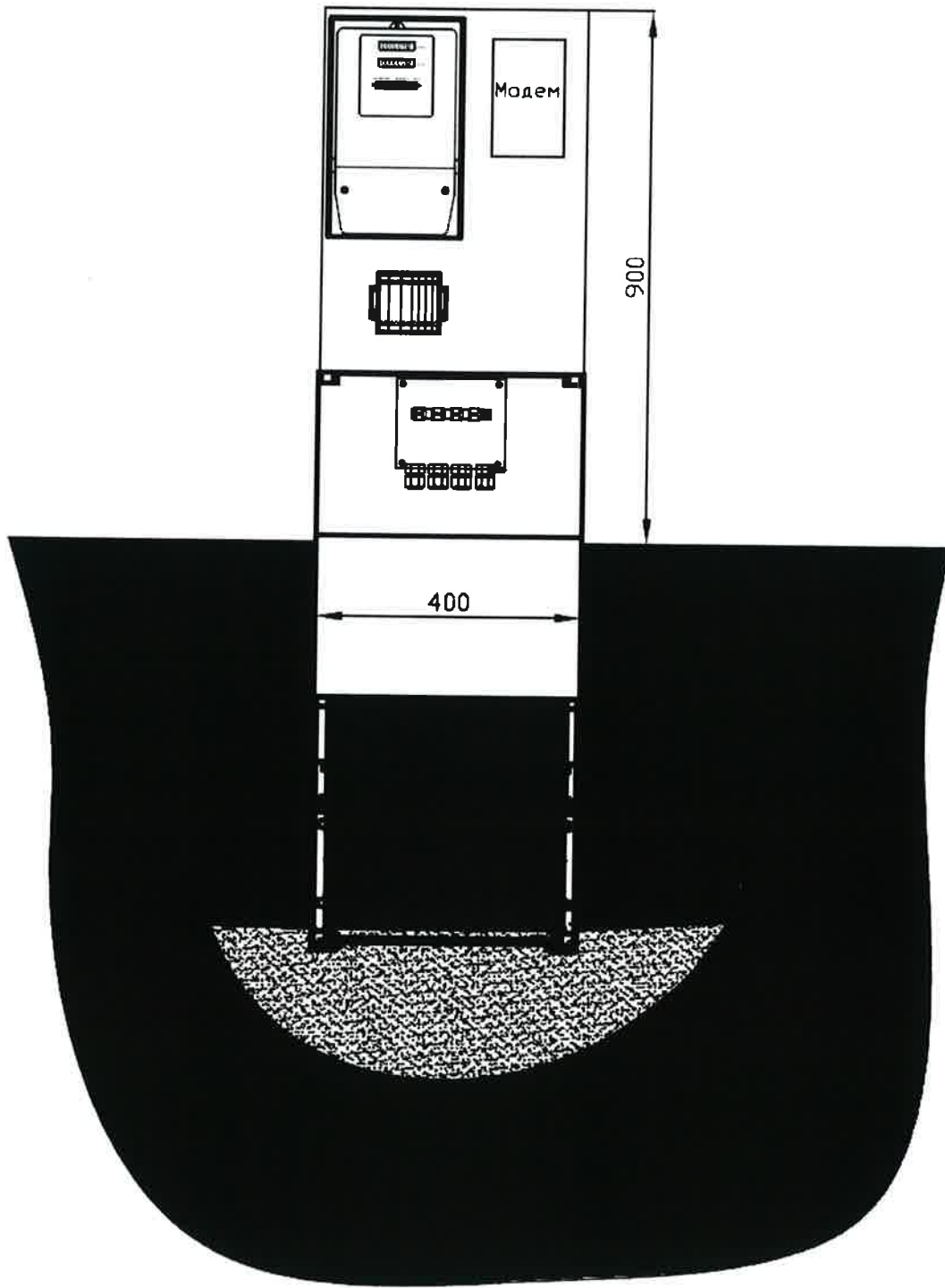
1Тинд.+Модем
ЕВН



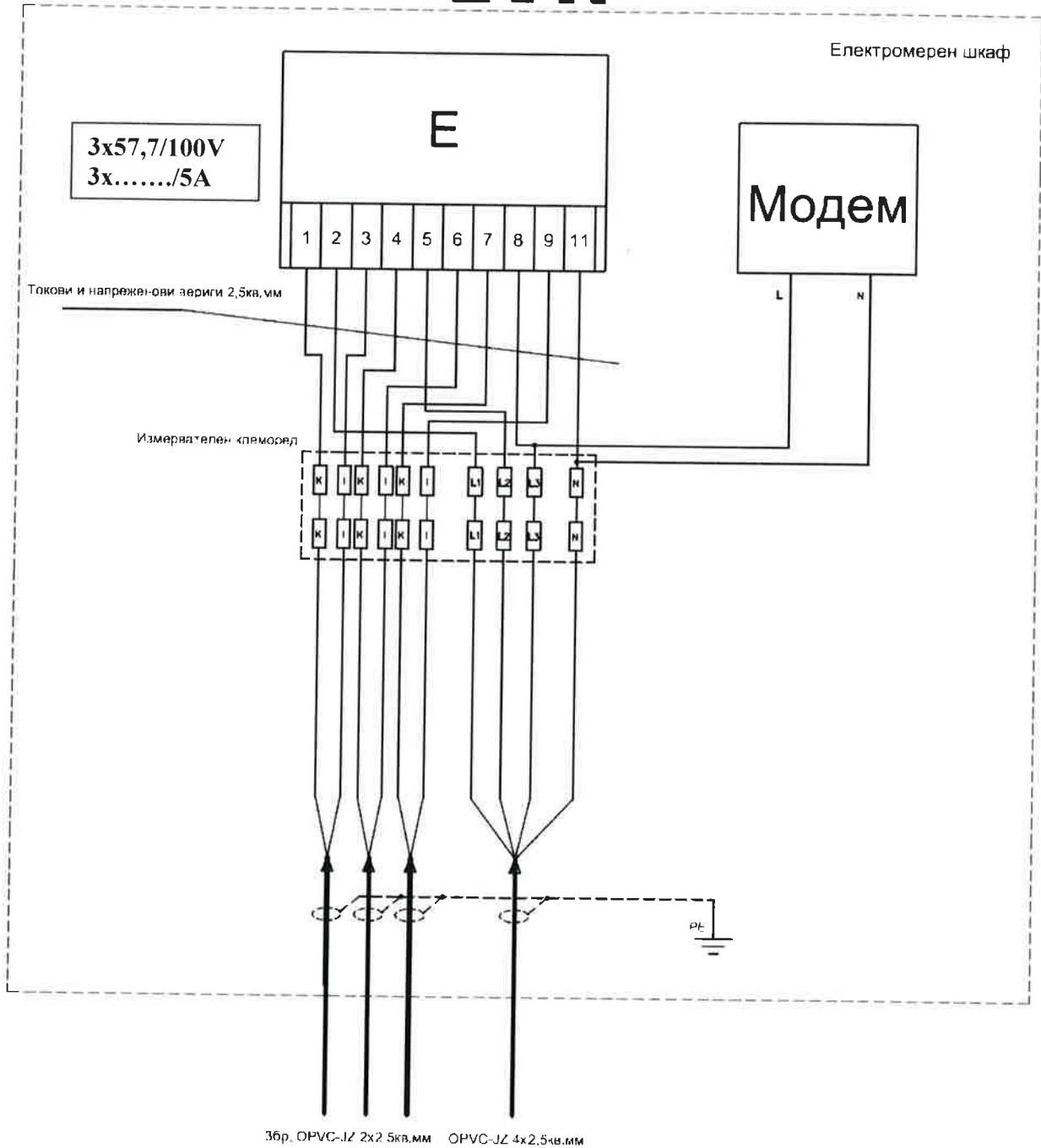
EVN EP EAD - TC 62/01
EVN EP EAD - TC 62/01

EVN

1Тинд.+Модем
ЕВН



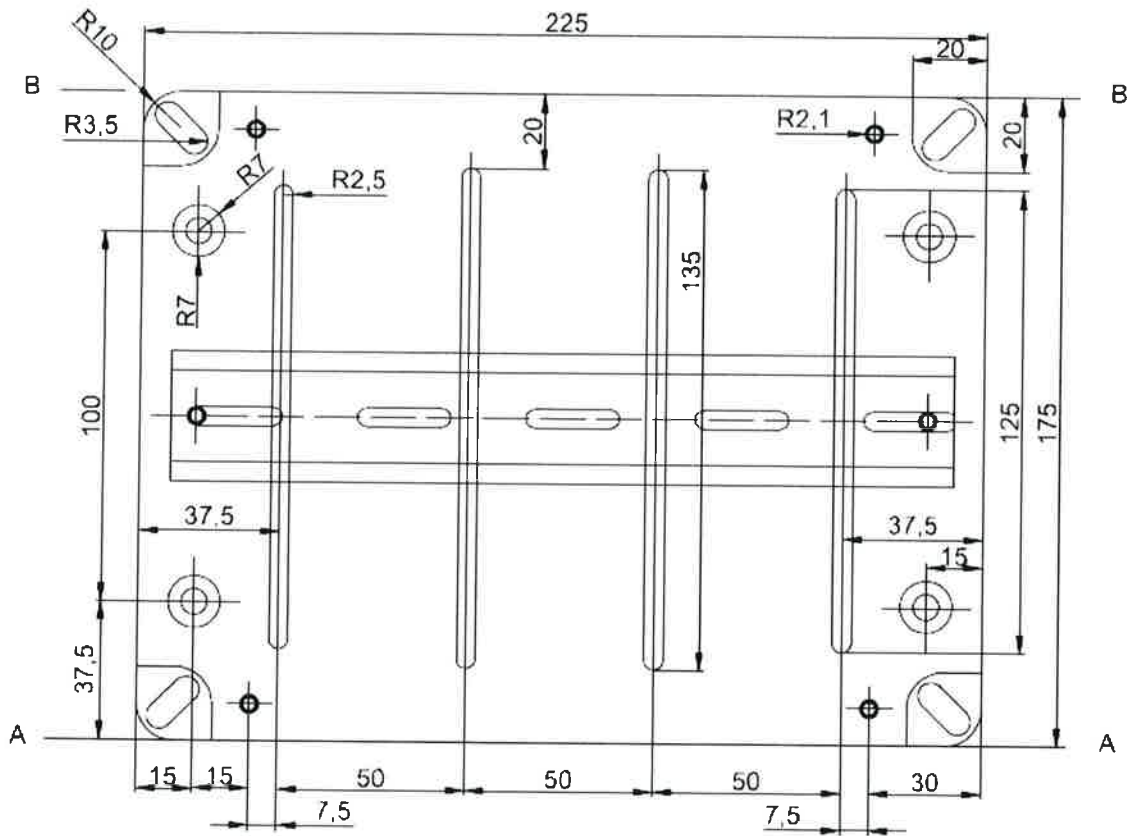
EVN EP EAD - TC 62/01
EVN EP EAD - TC 62/01



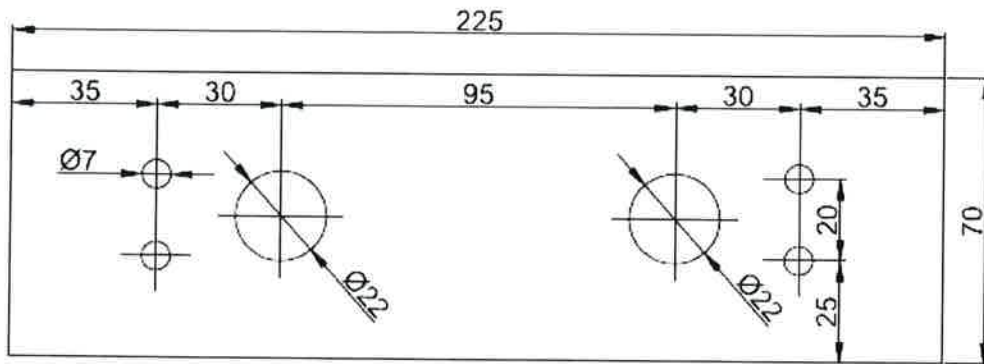
EVN EP EAD - TC 62/01
EVN EP EAD - TC 62/01



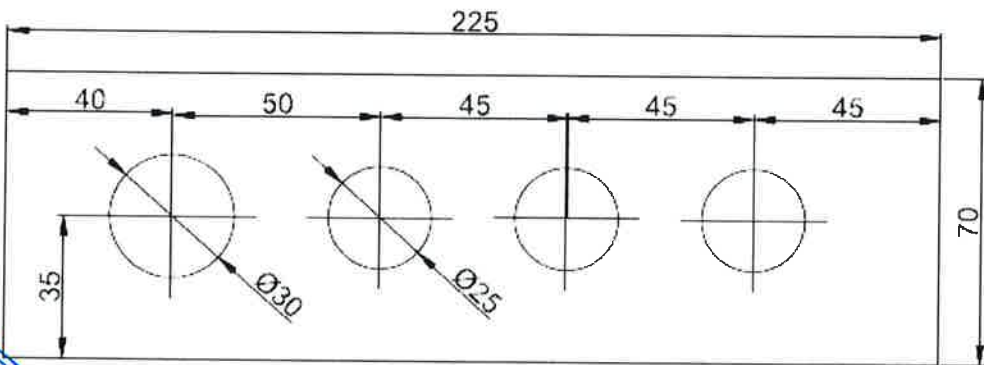
Кутия за заземяване на ширмовката/ Kasten zur Erdung des Kabelaußenmantels:



Сечение В-В



Сечение А-А

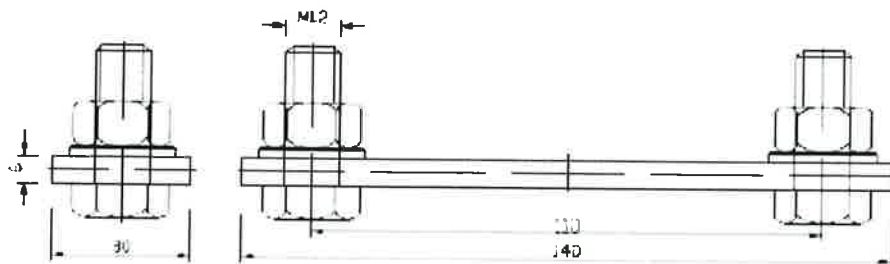


TC 62/01
TC 62/01

44

EVN

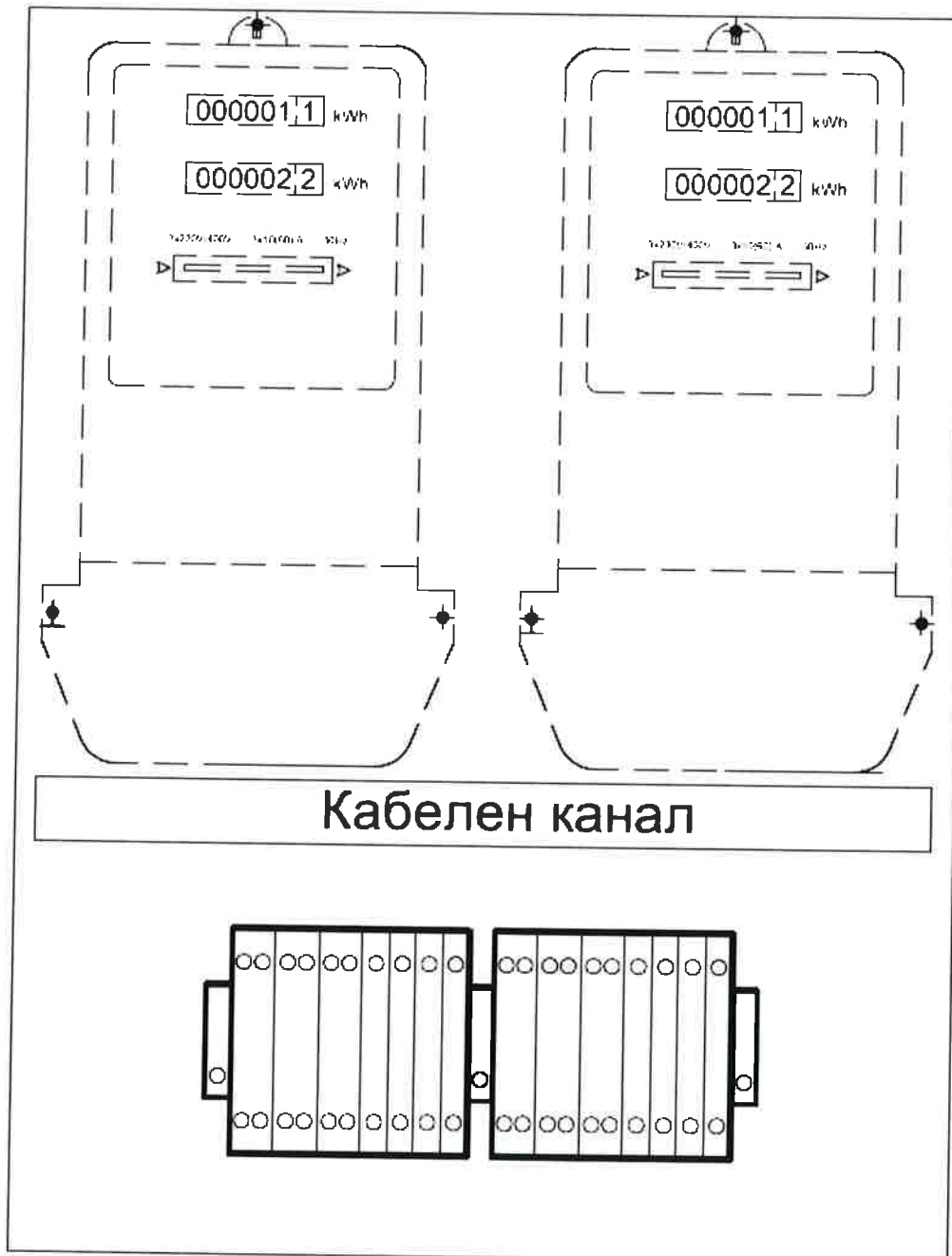
Шина за закрепване на токовите трансформатори/ Schiene zur Befestigung der Stromwandler:



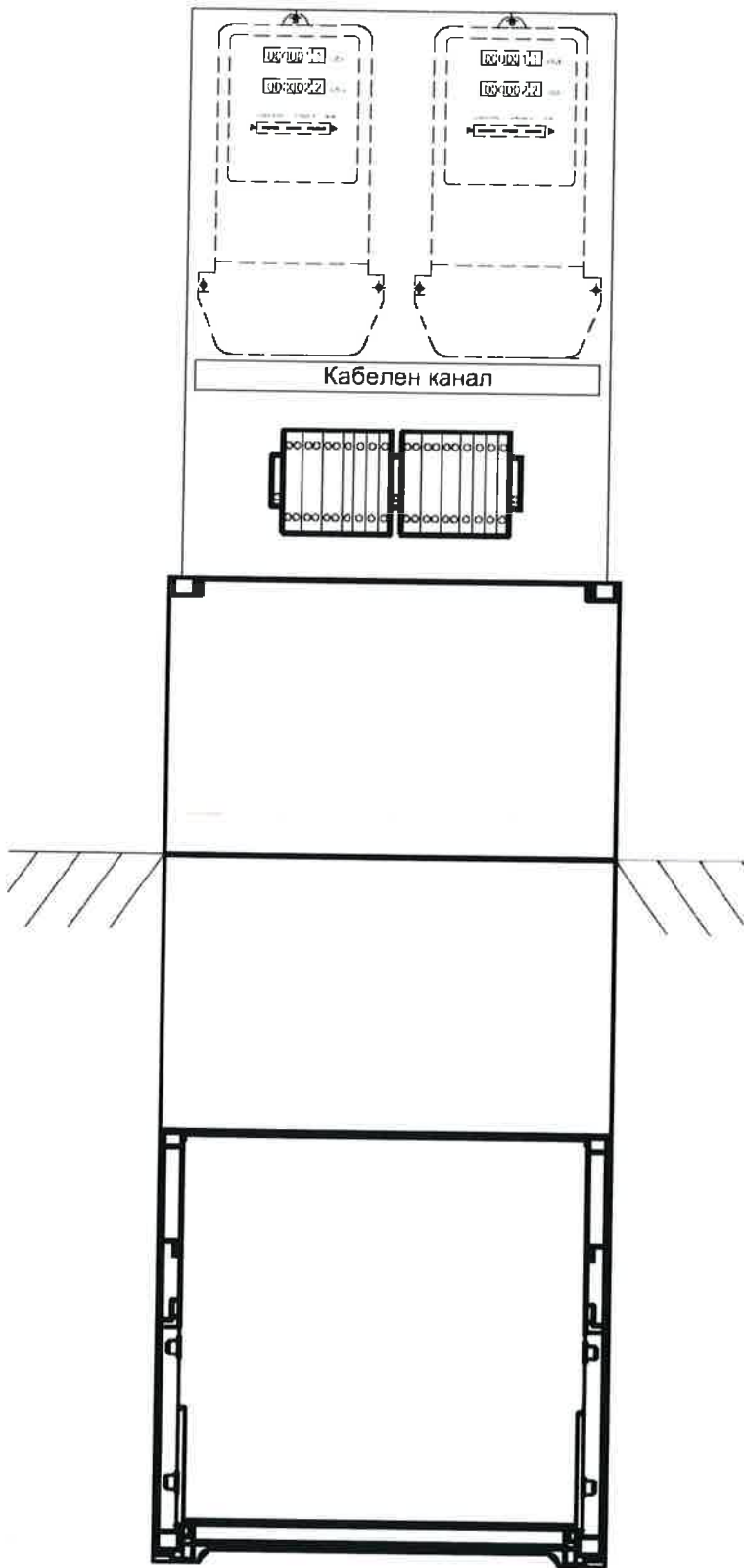
EVN EP EAD - TC 62/01
EVN EP EAD - TC 62/01

EVN

Приложение 3 Табла за балансово измерване на енергия:
 Табла за два електромера:



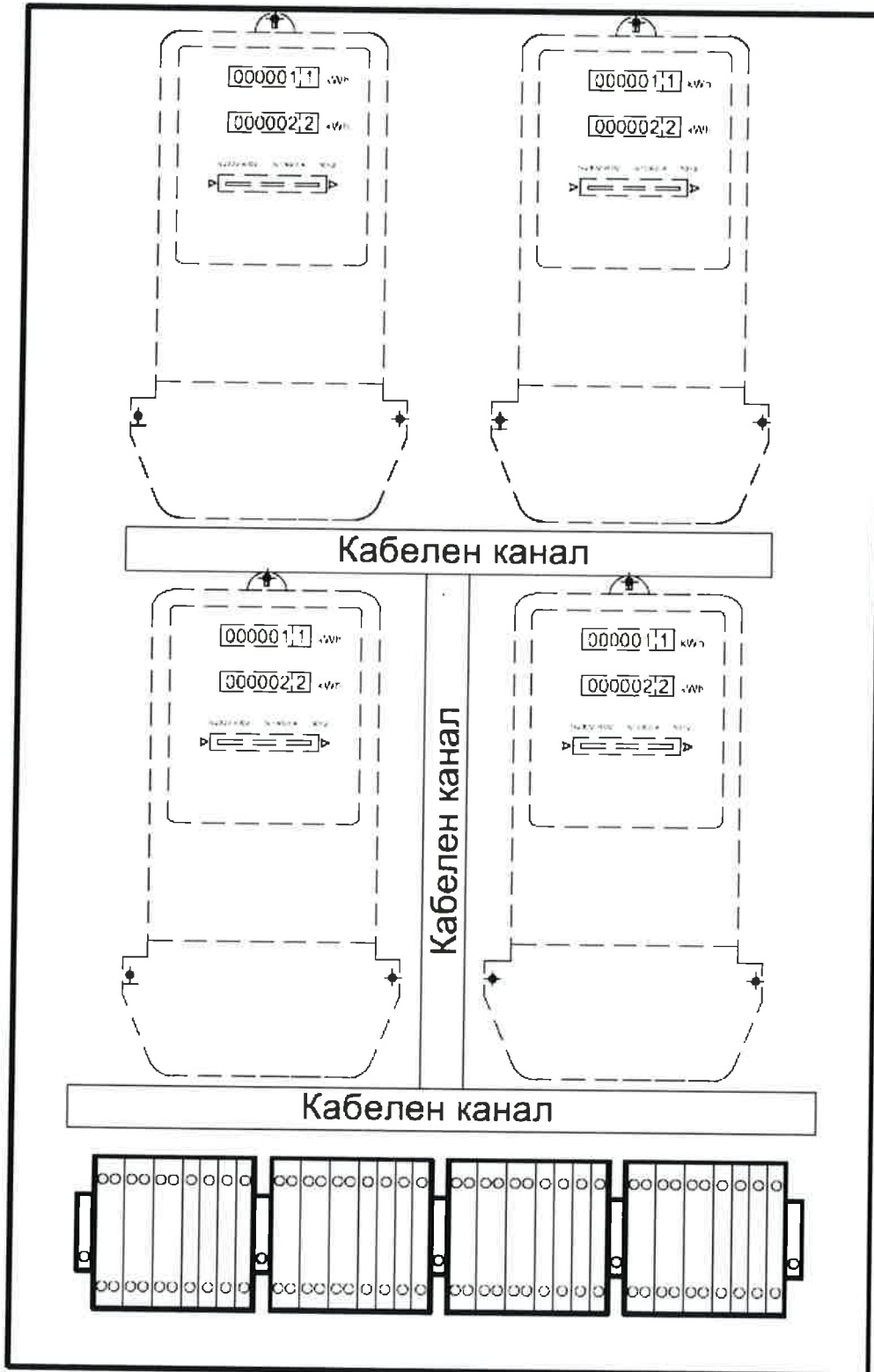
EVN



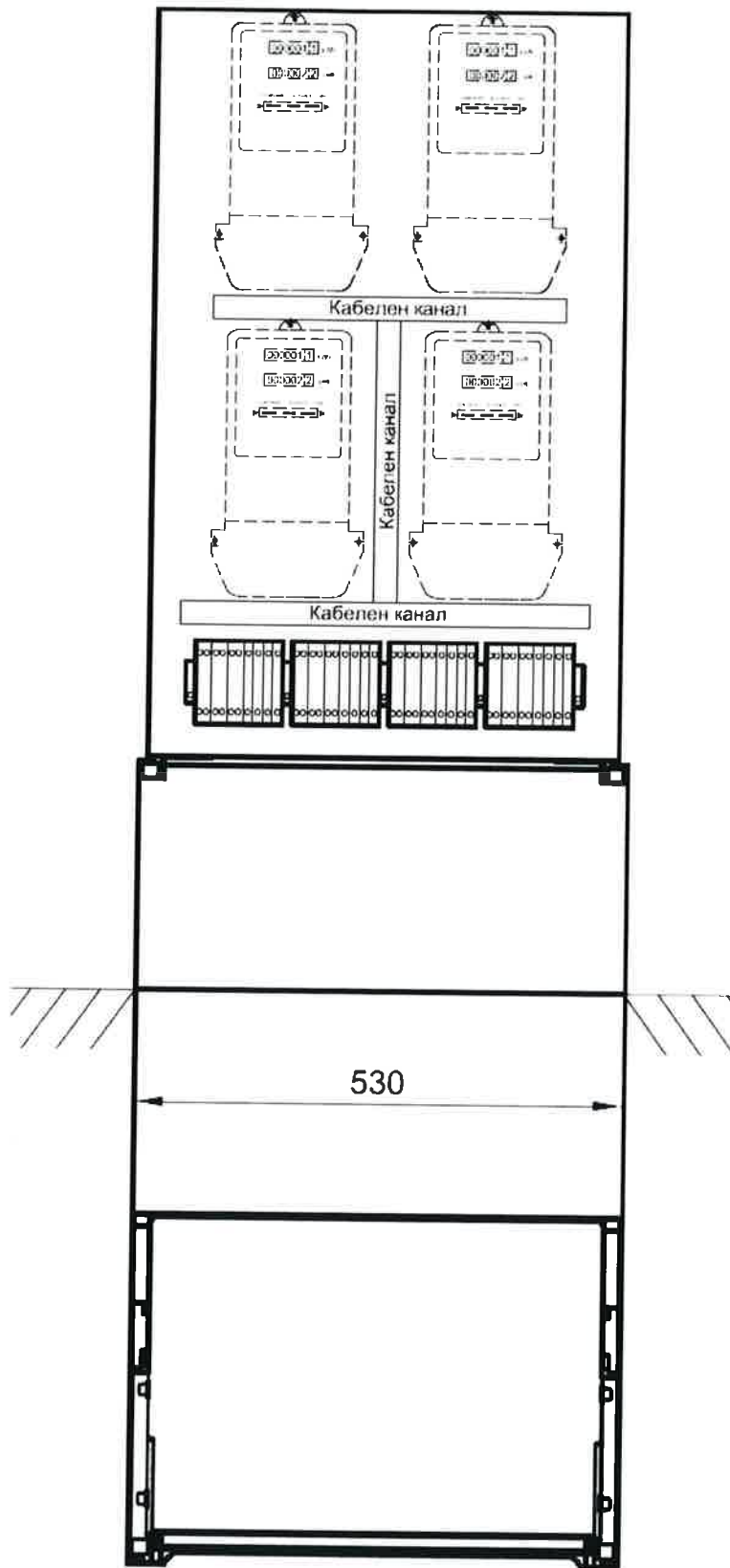
EVN EP CAD - TC 62/01
EVN EP CAD - TC 62/01



Табла за четири електромера:



EVN EP EAD – TC 62/01
EVN EP EAD – TC 62/01

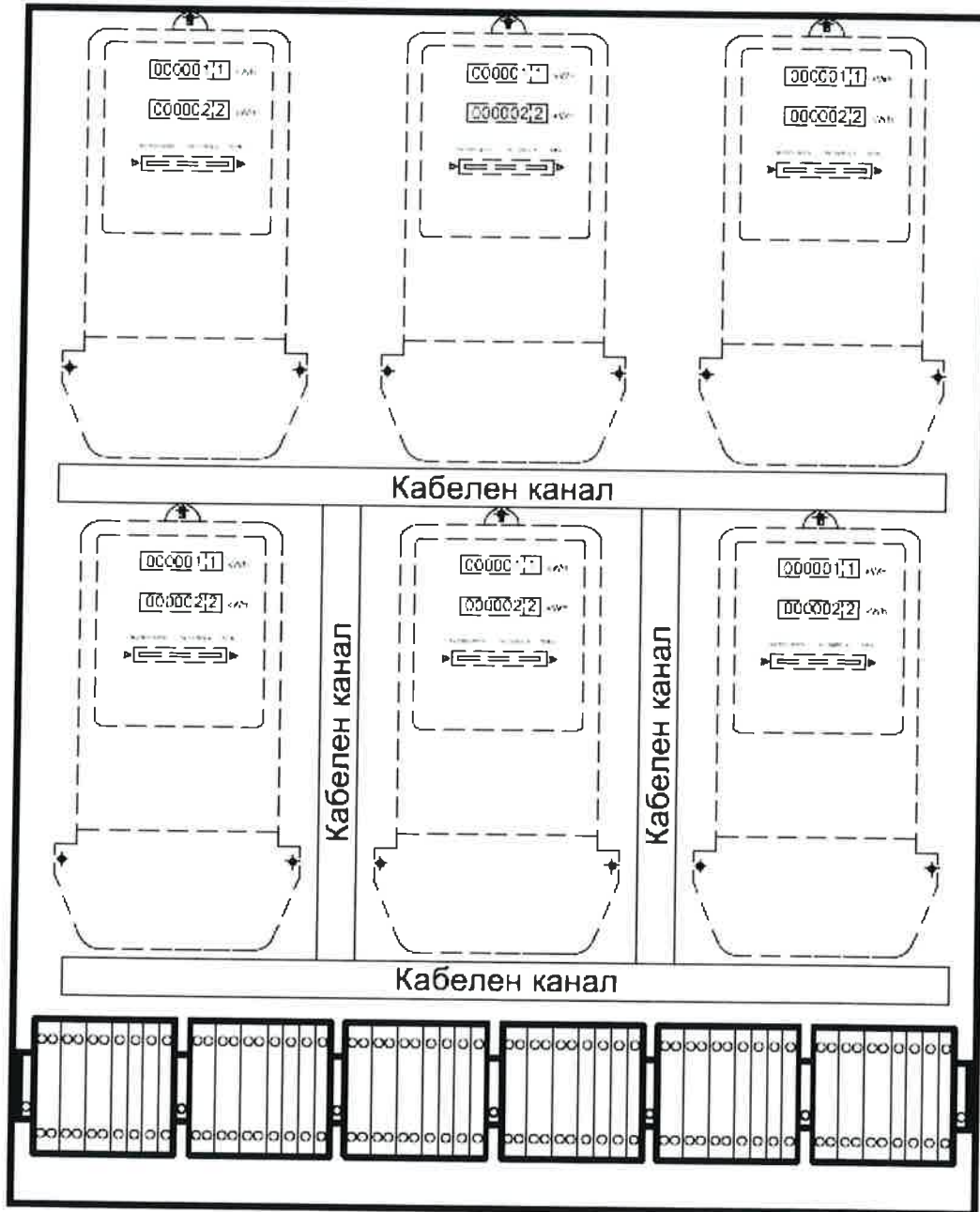


EVN EP EAD - TC 62/01
EVN EP EAD - TC 62/01

49

EVN

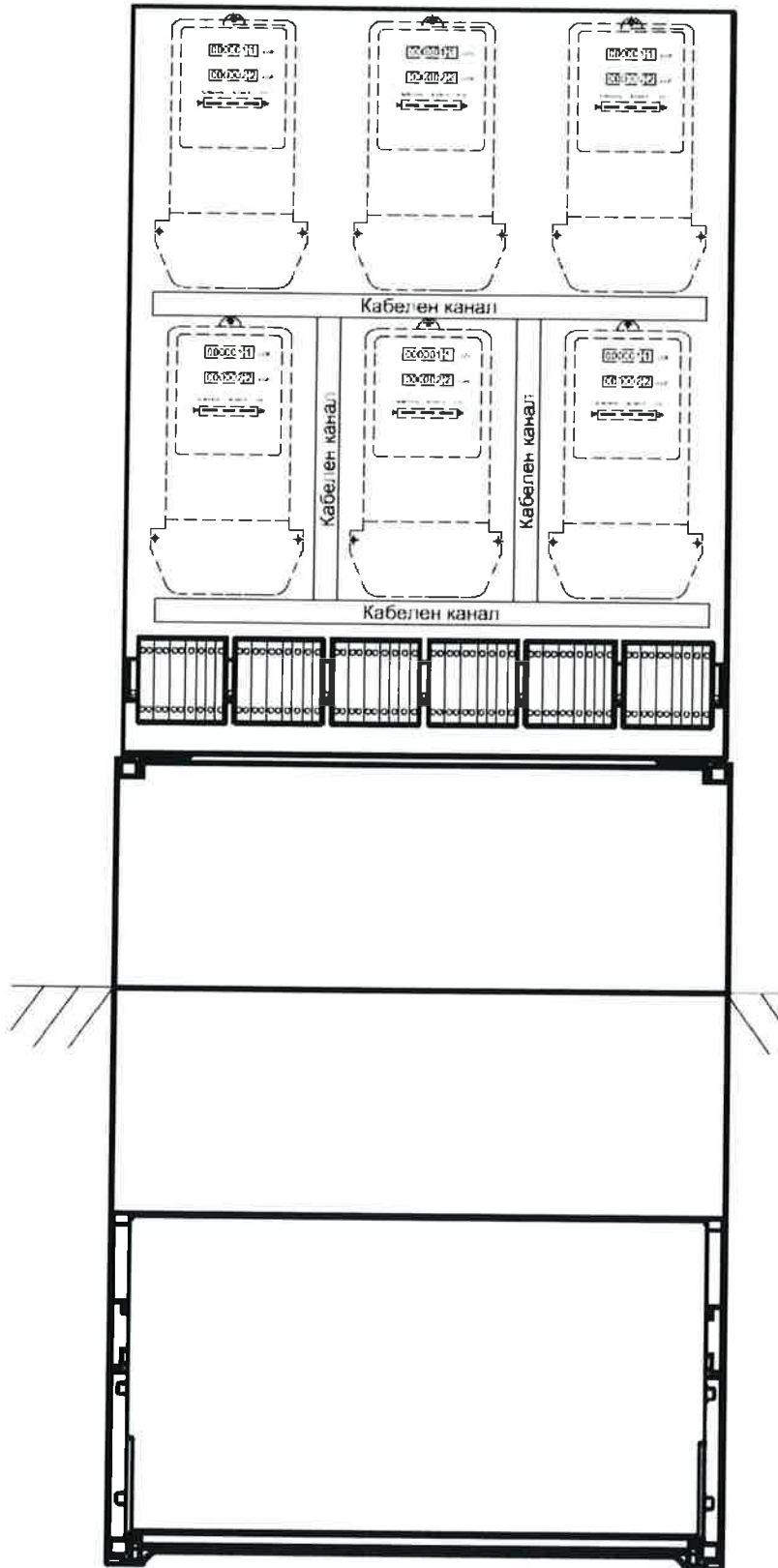
Табло за шест електромера:

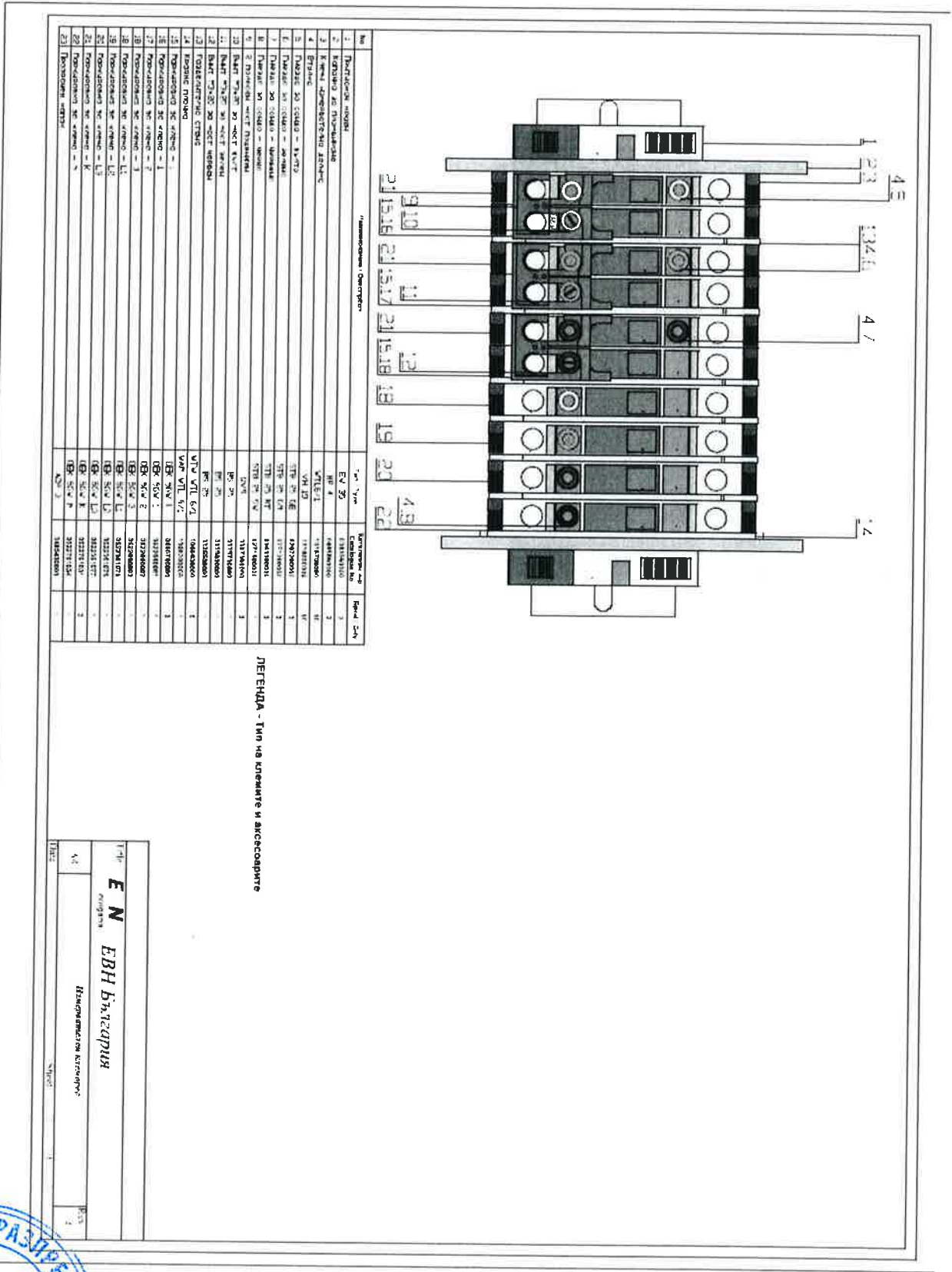


EVN EP EAD - TC 62/01
EVN EP EAD - TC 62/01

50

EVN





№	Детайли на прозорци	№, тип	Външен №	Ред №
1	ВЪНШНА ДЪРВЕНА РАМА	EV 35	EVN/35/10	1
2	ВЪНШНА ДЪРВЕНА РАМА	EV 35	EVN/35/10	1
3	ВЪНШНА ДЪРВЕНА РАМА	EV 35	EVN/35/10	1
4	ВЪНШНА ДЪРВЕНА РАМА	EV 35	EVN/35/10	1
5	ВЪНШНА ДЪРВЕНА РАМА	EV 35	EVN/35/10	1
6	ВЪНШНА ДЪРВЕНА РАМА	EV 35	EVN/35/10	1
7	ВЪНШНА ДЪРВЕНА РАМА	EV 35	EVN/35/10	1
8	ВЪНШНА ДЪРВЕНА РАМА	EV 35	EVN/35/10	1
9	ВЪНШНА ДЪРВЕНА РАМА	EV 35	EVN/35/10	1
10	ВЪНШНА ДЪРВЕНА РАМА	EV 35	EVN/35/10	1
11	ВЪНШНА ДЪРВЕНА РАМА	EV 35	EVN/35/10	1
12	ВЪНШНА ДЪРВЕНА РАМА	EV 35	EVN/35/10	1
13	ВЪНШНА ДЪРВЕНА РАМА	EV 35	EVN/35/10	1
14	ВЪНШНА ДЪРВЕНА РАМА	EV 35	EVN/35/10	1
15	ВЪНШНА ДЪРВЕНА РАМА	EV 35	EVN/35/10	1
16	ВЪНШНА ДЪРВЕНА РАМА	EV 35	EVN/35/10	1
17	ВЪНШНА ДЪРВЕНА РАМА	EV 35	EVN/35/10	1
18	ВЪНШНА ДЪРВЕНА РАМА	EV 35	EVN/35/10	1
19	ВЪНШНА ДЪРВЕНА РАМА	EV 35	EVN/35/10	1
20	ВЪНШНА ДЪРВЕНА РАМА	EV 35	EVN/35/10	1
21	ВЪНШНА ДЪРВЕНА РАМА	EV 35	EVN/35/10	1
22	ВЪНШНА ДЪРВЕНА РАМА	EV 35	EVN/35/10	1
23	ВЪНШНА ДЪРВЕНА РАМА	EV 35	EVN/35/10	1

ДЪРВЕНА - Тип на клепаните и аксесоарите

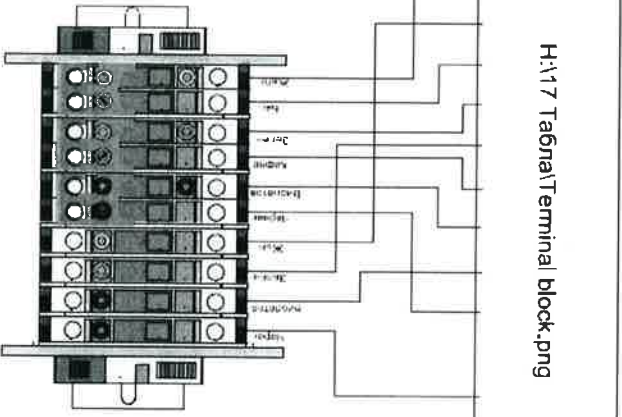
№	1
Име	EVN
Адрес	България, София
Имя	ЕВН България
Имя	Изпълнителен директор



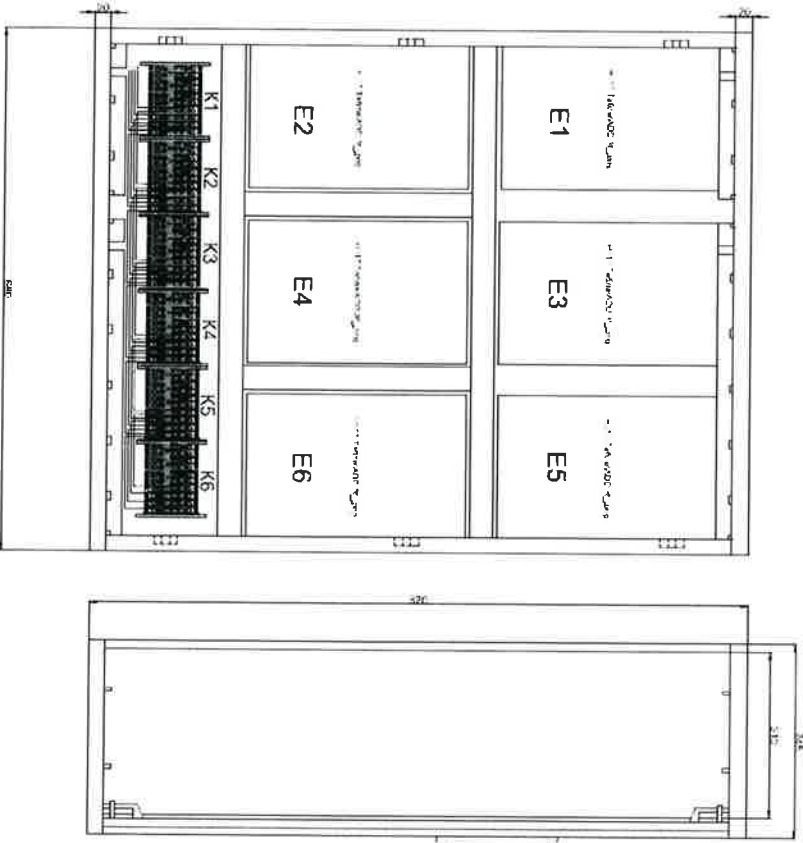
EVN EP LEAD - TC 62/01
EVN EP LEAD - TC 62/01

Клемен блок електромер

H:17 Таблa Terminal block.rng



Клемен блок електромер е електромерна техника, предназначена за измерване на енергията, преминаваща през електромерни механизми. Това устройство е необходимо за измерване на енергията, преминаваща през електромерни механизми, за да се гарантира точност на измерванията. Клемен блок електромер се използва за измерване на енергията, преминаваща през електромерни механизми, за да се гарантира точност на измерванията.

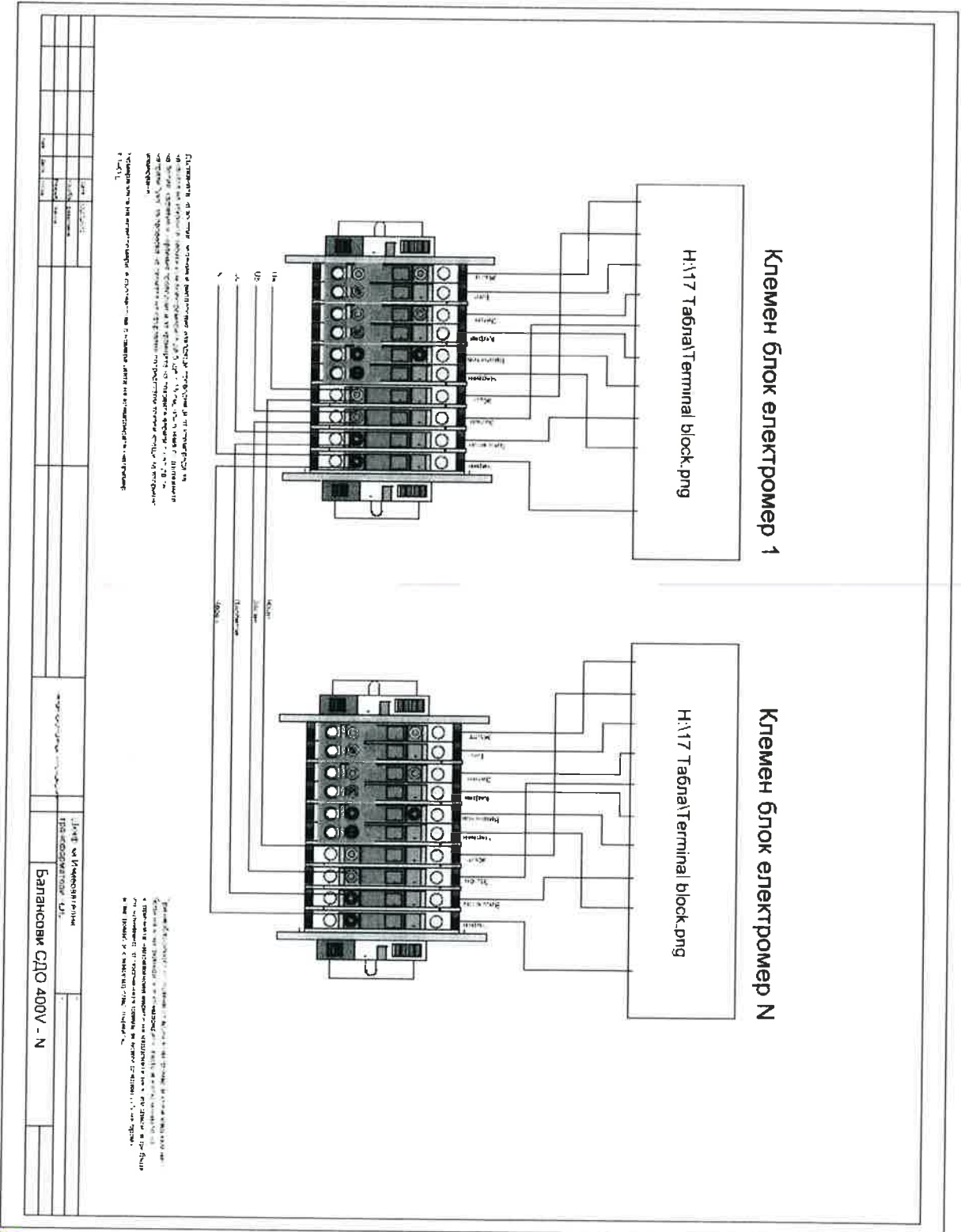


	Имен на изделията	Шифр на изделията	Състояние
		Балансови СДЮ 400V - 6	

Имен на изделията: Балансови СДЮ 400V - 6

EVN EP LEAD - TC 62/01
EVN EP LEAD - TC 62/01





EVN EP EAD - TC 62/01
EVN EP EAD - TC 62/01

54

Техническа анкетна карта към системата за избор на кандидати съгласно Закона за възлагане на обществени поръчки, Член 105, 106

Technischer Fragebogen
zum Bewerberauswahlssystem gemäß Gesetz über die Vergabe
von öffentlichen Aufträgen, Art. 105, 106

Фирма

Firma:

Номер на документа:

Aktenzeichen:

Продуктова група

Produktgruppe:

Моля да отговорите на въпросите в тази анкетна карта и да приложите необходимите документи!

Wir ersuchen Sie, die Beantwortung der Fragen in diesem Fragebogen vorzunehmen und die notwendigen Dokumente beizulegen!

1. Техническа спецификация за Табла от стъклонапълнен полиестер за измервателни групи средно и ниско напрежение и балансово мерене на изводи НН, EVN EP EAD –ТС 62/01, издадена на 1.7.2015 (виж Приложението), за кратко по-долу наричана „EVN EP EAD –ТС 062/01“

Technische Spezifikation für Zählertafeln aus glasfaserverstärktem Polyester für Messeinrichtungen Mittel- und Niederspannung und zur Bilanzmessung an NS-Abzweigen, EVN EP EAD –TS 62/01 Ausgabe: 1.7.2015 (siehe Beilage) nachstehend kurz „EVN EP EAD –TS 62/01“ genannt

1.1 Отговарят ли предлаганите от вас продукти за Табла от стъклонапълнен полиестер за измервателни групи средно и ниско напрежение, Номинално напрежение U_0/U 0,6/1 kV изцяло на заложените в Техническата спецификация параметри, респективно спазена ли е Техническата спецификация във всичките и точки?

Wird für Zählertafeln aus glasfaserverstärktem Polyester für Messeinrichtungen Mittel- und Niederspannung Stromzählertafeln Nennspannung U_0/U 0,6/1 kV in den in der Technischen Spezifikation vorgegebenen Parametern bzw. ist die Technische Spezifikation in allen Punkten eingehalten?

да не

ja nein

1.2 Ако отговорът е “не”: Посочете отклоненията.

Wenn nein: Listen Sie die Abweichungen auf.

2. Данни за производственото хале (електромерни табла)

Angaben zur Fertigungstätte (Stromzählertafeln)

Данните по точка 2 трябва да бъдат давани по отделно за всяко производствено хале!

Die Angaben nach Punkt 2 sind für jede Fertigungsstätte getrennt bekanntzugeben!

2.1. Производствено хале:

Име на фирмата:

Улица:

Пощенски код:

Населено място:

Страна:

Телефонен номер:

номер на телефакса:

e-mail:

Homepage



Fertigungsstätte:**Firmenname:**

Straße:

Postfach:

Ort:

Land:

Telefonnummer:

Telefaxnummer:

e-mail:

Homepage:

2.2. Общо за електромерни табла, съгласно EVN EP EAD –TC 62/01 Allgemeines zu Stromzählertafeln, gemäß EVN EP EAD –TS 62/01

2.2.1. Произвеждат ли се вече тези електромерни табла в тази им форма в производственото хале?

Werden diese Stromzählertafeln in dieser Form in der Fertigungsstätte bereits produziert

да

не

ja

nein

2.2.2. Колко бройки електромерни табла са произведени през последните 2 години?

Wieviel Stück Stromzählertafeln wurden in den letzten 2 Jahren produziert?

- **типоразмер 1** / Typengröße 1 бр. / Stück
- **типоразмер 2** / Typengröße 2 бр. / Stück
- **типоразмер 3** / Typengröße 3 бр. / Stück
- **типоразмер 4** / Typengröße 4 бр. / Stück
- **Електромерни табла за балансово измерване на енергия на изводи НН**
Zählertafeln für Bilanzmessung der Energie an NS-Abzweigen für den Einbau бр. / Stück

2.2.3. Добавете към документацията референтен списък, от който да е видно, къде през последните три години са били доставяни еднакви или сходни с предмета на процедурата електромерни табла от всеки типоразмер (България или ЕС)

Fügen Sie den Unterlagen eine Referenzliste bei, aus der ersichtlich ist, wohin in den letzten 3 Jahren die gleichen oder ähnlichen Stromzählertafeln dieses Types ausgeliefert wurden (Bulgarien oder EU)

да

не

ja

nein

2.2.4. Добавете към документацията референтен списък, от който да е видно, къде през последните три години са били доставяни корпуси от стъклонапълнен полиестер от тези, или сходни типоразмери (България или ЕС)

Fügen Sie den Unterlagen eine Referenzliste bei, aus der ersichtlich ist, wohin in den letzten 3 Jahren Gehäuse aus glasfaserverstärktem Polyester dieses, oder aehnliches Types ausgeliefert wurden (Bulgarien oder EU)

да

не

ja

nein

2.2.5. Добавете към документацията референтен списък, от който да е видно, къде през последните три години са били доставяни конзоли (фундаменти от пластмаса) от стъклонапълнен полиестер от тези, или сходни типоразмери (България или ЕС)

Fügen Sie den Unterlagen eine Referenzliste bei, aus der ersichtlich ist, wohin in den letzten 3 Jahren Konsolen (Kunststoffsockeln) aus glasfaserverstärktem Polyester dieses, oder aehnliches Types ausgeliefert wurden (Bulgarien oder EU)

да

не

ja

nein



2.3. Данни за производството в производственото хале Angaben zu Produktion in Fertigungsstätte

2.3.1. Производство: Корпуси от стъкленапълнен полиестер

Produktion: Gehäuse aus glasfaserverstärktem Polyester

2.3.1.1. Произвеждат ли се в това производствено хале корпусите за всички големини, за които е направено запитване, (за типоразмери 2 и 4)?

Werden für alle angefragten Größen die Gehäuse (für Type 2 und 4) in dieser Fertigungsstätte produziert?

да не
ja nein

2.3.1.2. Корпуси с какви размери от посочените в спецификацията (какви типове) не могат да се произвеждат в това хале(посочете типовете)

Welche Größen (Typen) von Gehäusen der genannten in der Spezifikation können nicht in dieser Fertigungsstätte produziert werden (geben Sie die Typen an)

да не
ja nein

2.3.1.3. Притежават ли корпусите, които не са Ваше собствено производство, т.е. Вие ги закупвате, същото качество, характерно за Вашата продукция?

Werden die nicht selbst produzierten Gehäuse in gleicher Qualität zugekauft?

да не
ja nein

Ако отговорът е Да, моля посочете доставчика/доставчиците на тези продукти(име на фирмата и адрес)

Bei Ja: Geben Sie bitte den/die Lieferanten dieser Produkte bekannt (Firmenname und Anschrift)

Приложете списък с референции на фирмата доставчик.
Referenzliste(n) der Zulieferfirma(en)

2.3.2. Производство: Монтажно табло, опроводяване, комутация

Produktion: Montageplatte, Verkabelung, Kommutation

2.3.2.1. Произвеждат ли се в това производствено предприятие монтажното табло, опроводяването и комутацията комплексно, с последващо сглобяване?

Wird die Montageplatte Verkabelung und Kommutation zur Gänze in dieser Fertigungsstätte produziert bzw. zusammengestellt

да не
ja nein

2.3.2.2. Възможно ли е цялостното изпълнение на комутацията според техническата спецификация на EVN EP EAD –TC 62/01, позиция 5.1.8?

Kann die Kommutation gemäß EVN EP EAD –TS 62/01, Position 5.1.8 zur Gänze erfüllt werden?

да не
ja nein

2.3.2.3. Защита на електромерното табло: Възможно ли е напълно да се гарантира защита срещу директен контакт/допир, а също и защита от токов удар, съобразно техническата спецификация на EVN EP EAD –TC 62/01, позиция 5.1.9?

Zählertafelschutz: Kann der Schutz gegen direkte Berührung und Schutz gegen Stromschlag gemäß EVN EP EAD –TS 62/01, Position 5.1.9 zur Gänze gewährleistet werden?

Техническа анкетна карта на EVN EP EAD –TC 62/01

Technischer Fragebogen zu EVN EP EAD –TS 62/01



да не
ja nein

2.3.3. Конзоли(Фундамент от пластмаса): Възможно ли е изискванията относно конзоли изцяло да бъдат изпълнени, така както е посочено в техническата спецификация на EVN EP EAD –ТС 62/01, позиция 5.2?

Konsolen (Kunststoffsockel): Können die Anforderungen gemäß EVN EP EAD –TS 62/01, Position 5.2 zur Gänze erfüllt werden?

да не
ja nein

2.3.4. Данни относно техническата спецификация на EVN EP EAD –ТС 62/01, позиция 5.3:

Назовете предвидените от Вас за монтаж производители, нужни за посочените по-долу елементи

Angaben zu EVN EP EAD –TS 62/01, Position 5.3: Geben Sie uns die von Ihnen zum Einbau vorgesehenen Fabrikate der nachstehenden Schalt- und Überstromschutzeinrichtungen bekannt:

2.3.4.1. Витлов предпазител D 02 – 63 A

Schraubsicherung D 02 – 63 A

2.3.4.2. V клеми и удължители
V-Klemmen und Verlängerungen

2.3.4.3. Клеморед

Klemmleiste

2.3.4.4. Кутия за заземяване на ширмовката

Kasten zur Erdung des Außenmantels des Kabels

2.3.5. Маркировка на електромерното табло
Kennzeichnung der Stromzählertafel

2.3.5.1. Ще бъде ли изпълнена маркировката така както се изисква според техническата спецификация на EVN EP EAD –ТС 62/01, позиция 7?

Wird die Kennzeichnung gemäß EVN EP EAD –TS 62/01, Position 7 zur Gänze erfüllt?

да не
ja nein

2.3.5.2. Може ли чрез маркировката ясно да се установи, кой е производителят(про-изводственото хале)?

Wird durch die Kennzeichnung der Hersteller (Fertigungsstätte) eindeutig nachvollziehbar?

да не



ja nein

2.3.5.3. Производственото хале има ли производствена марка и как изглежда тя (да се приложи)

Gibt es eine Werkskennzeichnung für die Fertigungsstätte und wie sieht diese aus (Kennzeichnung bei Bedarf beilegen)

да **не**
ja nein

2.4. Проверки и доказателства
Prüfungen und Nachweise

2.4.1. Притежавате ли сертификат от акредитирана лаборатория за успешно издържана „типова проверка“ според техническата спецификация на EVN EP EAD –TC 62/01, позиция 4? (приложете го)

Besitzen Sie ein Zertifikat eines Prüflabors über die erfolgreich bestandene „Typprüfung“ (Bitte beilegen) gemäß EVN EP EAD –TS 62/01, Position 4 zur Gänze erfüllt

да **не**
ja nein

3. Съставни части на продукта

Produktbestandteile

Съдържат ли продуктите, за които се прави запитването, вредни за околната среда материали и субстанции, които не могат да се оползотворят повторно и/или такива, които са опасни за здравето?

да **не**
ja nein

Enthalten die angefragten Produkte umweltschädliche, nicht wiederverwertbare und/oder gesundheitsgefährdende Materialien oder Substanzen?

(примерно в смисъла на Наредбата за опасните вещества, ако отговорът е “да”: Какви)
(z.B. im Sinne der Gefahrenstoffverordnung, wenn ja, welche)

Възможно ли е продуктът, за който се прави запитването, да се върне след неговото използване с цел рециклиране или повторно използване?

Ist eine Rückgabe des angefragten Produktes nach Gebrauch zur Wiederverwertung oder Weiterverwendung möglich?

да **не**
ja nein

Постигате ли за рециклиращите се вещества подобрения, съизмерими с пазарната стойност ?

Leisten Sie für wiederverwertbare Stoffe eine nach dem Marktwert bemessene Vergütung?

да **не**
ja nein



4. Изпитания на качествата на продуктите по време на производството

Qualitätsprüfungen an den Produkten während der Fertigung

Производствен център:

Fertigungsstätte:

4.1. Притежава ли производственият център въведена и сертифицирана система за осигуряване на качеството по ISO 9000 или еквивалентни, коя? (моля, приложете сертификата).

Besitzt die Fertigungsstätte ein eingeführtes und zertifiziertes Qualitätssicherungssystem nach ISO 9000 oder ekvivalentni welches? (Bitte Zertifikat beifügen).

да не
ja nein

Кой е сертифицирал системата за осигуряване на качеството?

Wer hat das Qualitätssicherungssystem zertifiziert?

Име:

Name:

Адрес:

EADresse

Дата на сертифициране:

Zeitpunkt der Zertifizierung:

Как периодично и системно се проверява системата за осигуряване на качеството по отношение на нейната ефективност?

Wie wird das Qualitätssicherungssystem periodisch und systematisch auf Wirksamkeit geprüft?

Ако не, въведена ли е в производствения център равностойна система за осигуряване на качеството? Да се даде доказателство за еквивалентността (равностойността).

Wenn nein, ist in der Produktionsstätte ein gleichwertiges Qualitätssicherungssystem eingeführt? Der Nachweis ist Gleichwertigkeit ist zu erbringen.

4.1.1. Има ли Наръчник за осигуряване на качеството с указания за технологията, по която се прави това?

Existiert ein Qualitätssicherungs-Handbuch mit Verfahrensanweisungen?

да не
ja nein

(Ако отговорът е "да", моля приложете екземпляр на български, немски или английски език.)

(Ако отговорът е "не", посочете подробности)

(Wenn ja, legen Sie bitte ein Exemplar in bulgarischer oder deutscher oder englischer Sprache bei)

(Wenn nein, führen Sie bitte Einzelheiten auf)



4.2 Въведена ли е системата за осигуряване на качеството във всички области?

Ist das Qualitätssicherungssystem in allen Bereichen eingeführt?

да	не
ja	nein

Ако отговорът е "не": В кои области не е въведена?

Wenn nein: In welchen Bereichen nicht?

4.3 Как периодично и системно се проверява системата за осигуряване на качеството по отношение на нейната ефективност?

Wie wird das Qualitätssicherungssystem periodisch und systematisch auf Wirksamkeit geprüft?

4.4 Как е обвързано осигуряването на качеството в организацията на предприятието?

Wie ist Qualitätssicherung in die Unternehmensorganisation eingebunden?

- Организационна схема (органиграма) (моля приложете я)

- Organigramm (bitte beifügen)

- Кой е Вашият QS-пълномощник (пълномощник по осигуряване на качеството)?

- Wer ist Ihr QS-Beauftragter?

Име:

Name:

Образование:

Ausbildung:

Длъжност:

Position:

- На кого е подчинен този пълномощник?

- Wem ist dieser Beauftragte unterstellt?

Име:

Name:

Длъжност:

Position:

4.5 Какви задачи и компетенции има длъжността, в чиито задължения влиза осигуряването на качеството?

Welche Aufgaben und Befugnisse hat die für Qualitätssicherung zuständige Stelle?

- Разработване на принципи?

- Erarbeiten von Grundsätzen?

да	не
ja	nein

- Задаване на цели за качеството?

- Vorgabe von Qualitätszielen?

да	не
ja	nein

- Документация и изготвяне на отчети?

да	не
-----------	-----------

Техническа анкетна карта на EVN EP EAD –TC 62/01

Technischer Fragebogen zu EVN EP EAD –TS 62/01



- | | | |
|---|-----------|-----------|
| - Dokumentation und Berichterstattung? | ja | nein |
| - Разработване на технически задания за производството? | да | не |
| - Erstellung von Pflichtenheften für die Fertigung? | ja | nein |
| - Планиране на изпитания (изпитания по време на разработката, изпитания, съпровождащи роизводството) | да | не |
| - Vorgabe von Prüfungen (Entwicklungsprüfungen, fertigungsbegleitende Prüfungen)? | ja | nein |
| - Проверка на измервателните и контролните устройства? | да | не |
| - Überprüfung von Meß- und Kontrolleinrichtungen? | ja | nein |
| - Извършване на контролни изпитания? | да | не |
| - Durchführung von Kontrollprüfungen? | ja | nein |
| - Провеждане на одити? | да | не |
| - Durchführung von Audits? | ja | nein |
| - Оценка на резултатите от изпитанията и произтичащите от това указания за действие? | да | не |
| - Auswertung von Prüfergebnissen und daraus resultierende Handlungsanweisungen? | ja | nein |
| - Приемане и отхвърляне на продукти? | да | не |
| - Annahme und Zurückweisung von Produkten? | ja | nein |
| - Спиране, респ. задържане на продукти при установяване на недостатъци? | да | не |
| - Produktionsstop bzw. Sperrung von Produkten bei Mängelfeststellung? | ja | nein |
| - Други компетенции: | | |
| - Weitere Befugnisse: | | |

- Обяснете как се реализира "потока от опит", изхождащ от отдела по осигуряване на качеството и стигащ до секторите по разработване и производство на изделието.**
- Erläutern Sie, wie der Erfahrungsrückfluß aus der QS-Abteilung in die Bereiche Entwicklung und Produktion erfolgt

4.6 Осигуряване на качеството при поддоставчиците

Qualitätssicherung beim Vorlieferanten

- | | | |
|---|-----------|-----------|
| - Извършвате ли одит за осигуряване на качеството при поддоставчиците ? | да | не |
| - Führen Sie QS-Audits bei Ihren Vorlieferanten durch? | ja | nein |
| - Провеждате ли други изпитания, примерно приемни изпитания при Вашите поддоставчици или изпитания с трети лица? | да | не |
| - Führen Sie weitere Prüfungen durch, z.B. Abnahmeprüfungen bei Ihren Vorlieferanten | ja | nein |



oder Prüfungen durch Dritte?

- Разяснете организацията на входния контрол на изделията и изпитанията на качеството във Вашия производствен център:

- Erläutern Sie die Organisation der Wareneingangskontrollen und Qualitätsprüfungen in Ihrer Fertigungsstätte:

- Има ли еднозначна, допълнително осъществявана координация между отделните продукти на Вашите поддоставчици и техните доставки?

Gibt es eine eindeutige, nachvollziehbare Zuordnung zwischen einzelnen Produkten Ihrer Vorlieferanten und Ihren Lieferungen?

да не
ja nein

4.7 Изследователска дейност, развойна дейност и изпитвателна станция

Forschung, Entwicklung und Prüffeld

4.7.1 Опишете Вашите дейности при изследването и разработването:

Beschreiben Sie Ihre Aktivitäten im Bereich Forschung und Entwicklung:

- Извършват ли се изследователски и развойни дейности?

- Werden Forschungs- und Entwicklungsarbeiten durchgeführt?

да не
ja nein

- С какви технически съоръжения разполагате в областта на изследването и разработването?

- Über welche technischen Einrichtungen verfügen Sie im Bereich Forschung und Entwicklung?

- Какви инвестиции са планирани в тази област?

- Welche Investitionen sind in diesem Bereich geplant?

4.7.2 Какви продукти, респ. технологии на производство се разработват като нови?

Welche Produkte bzw. Fertigungsmethoden befinden sich in der Neuentwicklung?

- До какъв етап са достигнали тези нови разработки?

- Welches Stadium ist bei diesen Neuentwicklungen erreicht?

4.7.3 Какви патенти и промишлени образци притежавате?

Welche Patente und Gebrauchsmuster besitzen Sie?

Техническа анкетна карта на EVN EP EAD – TC 62/01

Technischer Fragebogen zu EVN EP EAD – TS 62/01



63

4.7.4 Какъв опит на потребителите – особено на електроснабдителните предприятия – от последните 5 години е взет предвид в усъвършенстваните и в новите разработки?

Welche Erfahrungen der Anwender - insbesondere der EVU - sind in den letzten 5 Jahren in die Weiter- und Neuentwicklung eingeflossen?

4.7.5 Участвувате ли в системни наблюдения, бележки и анализи на появилите се дефекти в доставените продукти?

Beteiligen Sie sich an systematischen Beobachtungen, Aufzeichnungen und Analysen aufgetretener Mängel an gelieferten Produkten?

да не
ja nein

4.7.6 Участва ли Вашето предприятие активно в стандартизирането и в работата на браншовите съюзи? да не

Beteiligt sich Ihr Unternehmen aktiv an Normungs- und Verbandsarbeit?

ja nein

Какви дейности:

Wesentliche Aktivitäten

4.7.7 Има ли Вашето предприятие важни специализирани публикации от последните 10 години?

Gibt es wesentliche Fachveröffentlichungen Ihres Unternehmens aus den letzten 10 Jahren?

да не
ja nein

Ако отговорът е "да": Посочете автор, заглавие, списание, издателство, година на издаване

Wenn ja: Verfasser, Titel, Zeitschrift, Verlag, Erscheinungsjahr

5. Сервизни услуги, отнесени за продукта

Produktbezogene Serviceleistungen

5.1. Как при рекламации се гарантира бърза реакция?

Wie wird bei Reklamationen eine zügige Abwicklung gewährleistet?

Партньор за контакти:

Ansprechpartner:

Компетенции:

Kompetenzen:



5.2. Налични ли са за Вашите продукти еднозначни Описания на системата и на компонентите, Иструкции за обслужване и Инструкции за ремонт на български език ?

Sind für Ihre Produkte eindeutige System- und Komponentenbeschreibungen, Bedienungsanleitungen und Reparaturanleitungen in bulgarischer Sprache vorhanden?

да не
ja nein

5.3. Провежда ли се обучение от Вашата фирма за работа с продукта?

Wird von Ihrer Firma eine Schulung bezüglich des Produkts durchgeführt?

да не
ja nein

Ако отговорът е "да": Какво съдържание предавате там?

Wenn ja: Welchen Inhalt vermitteln Sie dort?

5.4. Има ли важни специализирани публикации на предприятието по отношение на продукта, за който се прави запитването?

Gibt es wesentliche Fachveröffentlichungen des Unternehmens zum angefragten Produkt?

да не
ja nein

Ако отговорът е "да": Посочете автор, заглавие, година на публикуване

Wenn ja: Verfasser, Titel, Erscheinungsjahr

Потвърждение

Bestätigung

С това ние потвърждаваме, че информацията, дадена в техническата част на Анкетната карта, отразява актуалната ситуация на нашето предприятие и по този начин, едновременно с това, представя и практиката на нашето предприятие.

Wir bestätigen hiermit, daß die im technischen Teil des Fragebogens angegebenen Informationen die aktuelle Situation unseres Unternehmens wiedergeben und damit gleichzeitig die Praxis des Unternehmens darstellen

Ние потвърждаваме, че при посещение от Ваша страна, сме готови да предоставим необходимата документация за осигуряване на качеството и да дадем възможност за проверка на системата за осигуряване на качеството и на документацията за нея.

Wir bestätigen, daß wir im Falle Ihres Besuches bereit sind, die notwendigen Unterlagen über Qualitätssicherung

Техническа анкетна карта на EVN EP EAD –TC 62/01

Technischer Fragebogen zu EVN EP EAD –TS 62/01



vorzulegen und eine Überprüfung des Qualitätssicherungssystems und der Dokumentation darüber zu ermöglichen.

Задължение за подаване на информация при изменения:

Informationspflicht bei Änderungen:

Ние се задължаваме, незабавно и писмено да Ви информираме при промяна на представените данни.

Wir verpflichten uns, Sie bei Änderung der angegebenen Daten unverzüglich schriftlich zu informieren.

Населено място, Дата
Ort, Datum

Фирмен печат
Firmenstempel

Подпис (име, позиция)
Unterschrift (Name, Position)

Важна бележка:

Wichtige Anmerkung:

Минимални технически изисквания на Възложителя:

Кандидатите, респективно предлаганите от тях продукти, трябва задължително да изпълняват изискванията посочени в точки 1.1; 2.1; 2.2.3;2.2.4;2.2.5; 2.3.2.1; 2.3.2.2;2.3.2.3; 2.3.3; 2.3.5.1; 2.4.1;4.1 и 4.1.1 от настоящата техническа анкетна карта. За изпълнение на изискванията се счита положителен отговор (ДА) на изброените в точките от Техническата анкетна карта въпроси, прилагане на изисканите документи, доказващи изпълнение на изискванията. В случай, че при попълване на изисканата информация дадена точка има подточки, то за изпълнение на изискванията по дадената точка се счита положителен отговор (ДА) на всичките и подточки.

Кандидати, респективно предлаганите от кандидатите продукти, които не изпълняват някое от изброените по-горе изисквания няма да бъдат включени в системата за предварителен подбор.

Technische Mindestanforderungen des Auftraggebers:

Die Bewerber bzw. die von ihnen angebotenen Produkte müssen unbedingt die Anforderungen erfüllen, angegeben in Punkten 1.1; 2.1; 2.2.3;2.2.4;2.2.5 ;2.3.2.1; 2.3.2.2;2.3.2.3; 2.3.3; 2.3.5.1; 2.4.1;4.1 und 4.1.1 von diesem Technischen Fragebogen. Als Erfüllung der Anforderungen gilt die positive Antwort (JA) auf die Fragen, aufgezählt in den Punkten des Technischen Fragebogens, Eingeben der angeforderten Information das Beilegen der geforderten Dokumente, die die Erfüllung der Anforderungen belegen sowie das erfolgreiche Bestehen. Wenn ein Punkt Unterpunkte hat, so gilt als Erfüllung der Anforderungen gemäß dem bestimmten Punkt die positive Antwort (JA) auf alle Punkte und Unterpunkte.

Bewerber bzw. die von den Bewerbern angebotenen Produkte, die eine der oben aufgezählten Anforderungen nicht erfüllen, werden im System für Bewerbervorauswahlssystem nicht miteingeschlossen

